

LA BORSE EGYPTIENNE

24, rue Galal, Le Caire.

EDITION DU CAIRE

Téléphone : 49000 (10 lignes)

LA FRANCE NE SE BATTRA PAS CONTRE LA GRANDE-BRETAGNE

La décision du gouvernement de Vichy, repoussant les demandes allemandes, est accueillie avec soulagement dans tout le pays

LE DESTIN DE L'EUROPE

LA "GRANDE PEUR"

L'Europe est périodiquement victime de crises de peur que rien n'arrête et qui pousse les peuples à des excès révolutionnaires ou à des guerres fratricides.

La chute de l'empire romain, l'invasion des Barbares, les dévastations des Huns, les invasions des Normands ont provoqué d'innombrables paniques qui ont à la fois paralysé les organismes de défense naturelle des peuples envahis et lancé leurs gouvernements dans d'interminables aventures guerrières.

Le moyen-âge est plein d'histoires de « grande peur », elles ne sont pas toutes provoquées par des invasions étrangères, les maux inconnus ne provoquent pas de moindres réactions telles que la peste noire, le choléra, les hallucinations collectives des Flagellants ou des Turbulents...

Parfois ces peurs se généralisent, s'étendent à toute l'Europe. La révolution française de 1789 suscita sur tout le continent une peur des idées nouvelles et provoqua un emploi irraisonné de la force de tous côtés : conquêtes napoléoniennes, coalitions et guerres interminables. L'Europe avait peur de l'Europe.

Le continent pacifié après le Congrès de Vienne n'en était pas moins hanté par la peur. Metternich vivait dans l'épouvante des révolutions et poursuivait impitoyablement toute tentative de libéralisme. A leur tour les peuples terrifiés par les violences avaient recours aux moyens extrêmes : soulèvements armés, carbonarisme, sociétés secrètes, groupements terroristes et même anarchistes.

Après un siècle d'une paix intermittente, l'Allemagne, par la voix de Guillaume II, par peur de l'encerclement étroit lancé dans l'horrible aventure qui ensanguinait l'univers quatre ans durant. Chez les Allemands, la peur de la défaite devait leur faire envoyer en Russie le fameux wagon plombé contenant Lénine, Trotski et le groupe de bolchevistes qui allaient faire couler l'empire des Tsars.

La révolution communiste provoqua dans le monde un accès de terreur, qui subsiste encore. Pas un pays qui n'ait tremblé à l'idée d'être victime des complots bolchevistes.

L'Allemagne a payé la première par sa révolution spartakiste le prix du bouleversement mondial, qu'elle voulait provoquer dans sa peur de la défaite.

L'Allemagne d'après guerre vivait tantôt dans la peur de la suprématie militaire française, tantôt dans la peur du communisme. Ainsi le Reich fut lui-même poussé aux excès hitlériens. Cette même peur laisse l'Europe figée d'épouvante ne sachant s'il valait mieux sacrifier le nazisme au bolchevisme, ou l'un à l'autre.

Dans une étude prophétique en 1936, M. Churchill devait dire : « Les succès de Hitler et même son existence en tant que puissance politique nous ont fait sentir que des possibilités sans précédent de l'inaction des gouvernements français et anglais depuis la guerre de 1914-1918... »

L'avez-vous assez répété : Hitler veut la flotte française ! Hitler veut les colonies françaises ! Hitler veut que la France s'avilisse en déclarant la guerre au peuple britannique, son allié d'hier, à ce peuple britannique qui continue à se battre pour rendre la France aux Français et qui hier, encore, par la voix de son Premier ministre renouvelait l'engagement de ne déposer les armes qu'après avoir vu se lever sur la France l'aube d'une victoire libératrice.

On n'avait dit tout cela et on l'avait répété à satiété. Et il se trouvait encore des naïfs pour s'imaginer « qu'on sauverait les meubles », « que les conditions de paix ne seraient pas si sévères », « que je plus dur avait déjà été subi par les Français ».

Sous ces formules se cachait une idée qu'on n'osait exprimer et qui était : « Faisons confiance à la parole de Hitler ».

Comme si après la Tchécoslovaquie et Munich, après la Pologne, après la Norvège, après la Hollande, après la Belgique, on pouvait imaginer Hitler devenant subitement adversaire loyal, ennemi apaisé, comme si l'auteur du « Mein Kampf » pouvait attacher de l'importance à une signature et honorer la parole donnée.

Aujourd'hui, les yeux des plus aveugles s'ouvrent. On ne viendra plus nous dire : Hitler ne veut pas la flotte, Hitler ne dépeçera pas l'empire français.

Nous savons ce que Hitler attend de la France. Il veut sa flotte, il veut son empire. Il gratifie Mussolini de la Tunisie, le Japon de l'Indochine, l'Espagne de la moitié du Maroc, il se réserve le reste de nos possessions africaines. On ne peut prendre une minute de sérieux la promesse d'un condominium franco-italo-français, c'est la mainmise allemande pure et simple sur l'Afrique française.

Et à ce prix, il faudrait ajouter l'Alsace-Lorraine et Nice ! Il faudrait ajouter l'infamie d'une guerre à la Grande-Bretagne.

Le gouvernement de Vichy devant de pareilles conditions s'est redressé. Il était ténébreux. C'est déjà beaucoup trop qu'on ait pu trouver en France des hommes pour accepter de négocier sur de pareilles bases.

Le peuple français apprpris avec soulagement que la capitulation définitive, l'irréversible renonciation à vingt siècles d'histoire et de quelle histoire, n'était pas encore signée. Cette anxiété de l'opinion est une indication précieuse de l'esprit véritable qui anime les Français de France.

D'eu veuillez, qu'elle soit comprise à Vichy comme la compréhension hors de France tous les Français restés libres et debout pour continuer la lutte.

G.D.

Le sort de la flotte française

New-York, 23 (Havas). — Herr Hitler tente actuellement de grouper les navires de guerre qu'il reste à la France avec les navires de l'Allemagne et l'Italie en vue d'une rencontre définitive avec la flotte britannique ; tels sont les indications qui ressortent des nouvelles de Berlin publiées dans les journaux d'ici. Plusieurs commentateurs de la radio ont souligné que Herr Hitler désire particulièrement la collaboration de la flotte française et les propositions faites à ce sujet ont joué un rôle essentiel dans les discussions entre Herr Hitler et M. Laval.

La grande majorité des commentateurs croient qu'il est fort peu possible que la France entre en guerre aux côtés de l'Allemagne et soulignent avec quelle répugnance le peuple français — qui lui-même distingue du gouvernement — accueille cette idée.

Le discours radiodiffusé de M. Churchill à la France aurait été prononcé en prévision de l'entrevue Hitler-Laval et l'on estime que c'est là une excellente preuve du fait que les Britanniques sont bien informés sur ce qui se passe en Europe.

Vichy repousserait la proposition Laval

New-York, 24 (N.E.B.). — D'après des renseignements qui parviennent ici de Vichy, Laval cherche encore à couronner sa trahison en obligeant la France à déclarer la guerre à son ancienne alliée, la Grande-Bretagne.

Il semble qu'il cherche à concilier cette attitude avec le récent appel de M. Baudouin, ministre des Affaires Etrangères de Vichy, demandant aux Français d'être loyaux envers leurs vainqueurs.

On estime cependant à New-York qu'il y a fort peu de chances que le gouvernement de Vichy cède aux suggestions de Laval. La majorité du gouvernement y est fortement opposée.

DANS LES BALKANS

LES TURCS RENFORCENT LEURS GARNISONS DES DARDANELLES

(Voir la dépêche en page 6)

New-York, 24. — (Reuter). — Une dépêche de Vichy au «New-York Times» rapporte qu'un soulagement général a été ressenti dans toute la France lorsque le gouvernement de Vichy a catégoriquement annoncé que la France ne se battra pas contre la Grande-Bretagne et qu'elle ne livrera ni la flotte ni les autres armements dans ce but.

Le caractère critique de l'entrevue Hitler-Laval a été compris par tous le pays, dit la dépêche.

M. Laval est parti pour Paris après s'être entretenu avec le maréchal Pétain et après une réunion de plusieurs membres du Cabinet intérieur, mais il est rentré quelques heures plus tard en raison du brouillard épais qui rendait le voyage dangereux.

Il a déclaré qu'il repartirait ce matin.

Les conversations Laval-Hitler

Londres, 23 (B.O.P.). — Les milieux officiels de Londres, bien qu'ils ne confirment pas la nouvelle, ne voient pas de raison de douter de la véracité des rumeurs suivant lesquelles M. Pierre Laval a eu un entretien avec Herr Hitler à Paris.

On ne sait si M. Laval agit avec l'assentiment du gouvernement de Vichy, mais étant donné ses précédentes conversations non-officielles et ses intrigues souterraines avec les intérêts non-français, il est hors de doute qu'il ne représente personne d'autre que lui-même dans l'entrevue qu'il a eu dans la capitale française occupée par l'ennemi.

On ne possède pas, pour l'instant, des renseignements précis quant à la nature de ces conversations, mais à en croire les messages de presse, étant donné les hautaines propositions débattues, il semble de plus en plus certain que M. Laval n'a pu discuter au nom du maréchal Pétain et de ses collègues de Vichy.

Suivant ces informations, l'Allemagne cherche à mettre la main sur la flotte française et à obtenir la cession de territoires d'un passé historique français, contre l'obtention d'une paix illusoire et la promesse d'une quasi-indépendance officielle.

Les patriotes français et tous ceux qui voient clair dans la situation actuelle ont certainement compris que la signature d'un pareil accord ne ferait que perpétuer pour la France sa terrible situation actuelle sous la botte nazie, situation que l'Angleterre et ses Alliés dans leur héroïque, ont pour but de rendre seulement temporaire, en ce moment de nouvelles humiliations.

Le côté le plus étrange de ces rumeurs est la raison pour laquelle Hitler a choisi ce moment pour présenter de nouvelles avances à ces éléments français desquels il espère beaucoup.

On penche à croire à Londres que Hitler a choisi ce moment parce qu'il estime que c'est sa dernière occasion de pouvoir obtenir quelque chose de ces éléments contre des promesses vides.

Aux alentours d'un message du maréchal Pétain

Washington, 23 (S.S. «Al Ahram»). — Dans les milieux français bien informés, on croit que le message publié le 10 octobre sous le nom du maréchal Pétain et déclarant que la France se libèrera de ses amitiés traditionnelles internationales, a fait une profonde impression dans les sphères officielles de Washington.

On apprend que ce message avait été rédigé par M. Gaston Bergery et les fonctionnaires du Quai d'Orsay n'en eurent connaissance que lorsqu'il fut publié. Il est clair que M. Bergery avait préparé ce message dans un but

SOUS-PRESSE

Londres, 24 (Reuter). — Les bombardiers anglais ont attaqué des objectifs à Berlin et ailleurs en Allemagne dans la nuit de mercredi, annonce un communiqué du ministère de l'Air.

Washington, 24 (Reuter). — Le Département de la Guerre américain annonce qu'il va transférer deux escadrilles du Corps Aérien aux Philippines. Il a déclaré de dire combien d'aéronefs seraient affectés.

Se référant à cette déclaration, le colonel Knox a dit que les Philippines seraient défendues contre toute attaque étant qu'elles seraient sous notre drapeau.

Washington, 24 (Reuter). — Un accord est intervenu entre les Etats-Unis et la Grande-Bretagne et le Canada, en ce qui concerne l'emplacement d'une base défensive sur la rive sud de Terre-Neuve a déclaré le colonel Knox, secrétaire à la Marine, à une conférence de la presse aujourd'hui.

Washington, 24 (Reuter). — Les Etats-Unis ont formellement protesté auprès de l'Italie contre le bombardement par des avions italiens des propriétés pétrolières américaines en Arabie Saoudite.

A LA FRONTIERE D'ESPAGNE

HITLER RENCONTRE LE GÉNÉRAL FRANCO

Londres, 23 (Reuter). — Le poste de radio de Hambourg a confirmé ce soir qu'une entrevue a eu lieu aujourd'hui à la frontière franco-espagnole entre Herr Hitler et le général Franco.

Madrid, 24 (Reuter). — Une atmosphère d'amitié et de cordialité a marqué l'entrevue entre Herr Hitler et le général Franco, selon un communiqué annonçant la rencontre à la frontière franco-espagnole.

Le communiqué ajoute que Herr von Ribbentrop et Senor Sener étaient également présents à l'entrevue.

Londres, 23 (B.O.P.). — Aucun sujet de la nouvelle tournée par la radio de Berlin que Hitler accompagné de Ribbentrop a rencontré le général Franco et M. Serrano Sunner, dans une petite gare à la frontière espagnole. L'opinion publique est intéressée du fait que Hitler a renversé son rôle habituel, consistant à jouer au dictateur et à ordonner aux autres de venir à Berlin, ou à Berchtesgaden, pour avoir la faveur d'un entretien, pour voyager lui-même d'abord pour rencontrer Laval et maintenant le général Franco.

MM. Pierlot et Spaak arrivent à Londres

Londres, 23 (Reuter). — Reuter apprend que M. Pierlot et M. Spaak, respectivement Premier ministre et ministre des Affaires Etrangères de Belgique, sont arrivés à Londres.

EN RENDANT IMPOSSIBLE L'INVASION LA ROYAL AIR FORCE A GAGNÉ LA BATAILLE D'ANGLETERRE

De Narvik à Bordeaux, sur 3.200 kms. de côtes, les avions britanniques ont disloqué les concentrations ennemies, détruit et miné les ports occupés par les Allemands

Londres, 23. — (B.O.P.). — Dès les premiers jours du mois passé, où une menace d'invasion était faite contre la Grande-Bretagne, les avions de la R.A.F. ont surveillé constamment toutes les bases navales allemandes depuis Narvik au nord, à Bordeaux, au sud. Ces reconnaissances constantes au-dessus d'une côte de non moins de 3.200 kilomètres et la vigilance des pilotes ont sans aucun doute gêné considérablement les plans ennemis. Jusqu'à dernièrement il aurait été extrêmement peu sage de laisser l'ennemi savoir ce que nous-mêmes commissions de ces préparatifs et des effets des attaques de la R.A.F. contre eux. Même maintenant, une partie de l'histoire seulement peut être dite.

Dès le premier jour que l'ennemi commença à concentrer ses forces dans tous les ports disponibles, de grands et petits avions de la R.A.F. entreprirent des vols de reconnaissance et rapportèrent d'importantes informations.

Aux premiers jours de septembre, les rapports signalaient seulement de petites concentrations d'hommes et de matériel, mais comme le temps passait, des concentrations devenaient de plus en plus importantes et avant longtemps, des centaines de chalands et autres équipements de guerre étaient assemblés à Anvers, Calais, Dunkerque, Ostende, Nieuport et Le Havre. Les avions signalaient chaque jour que de nombreux chalands se déplaçaient lentement d'un canal à l'autre. De petits navires de guerre avançant également près des chalands, qui avaient généralement leurs propres moyens de propulsion.

Ces chalands, longs d'une cinquantaine de mètres, étaient capables de transporter chacun la contenance de deux trains d'hommes ou de matériel.

On savait également que l'Allemagne avait réquisitionné tous les chalands disponibles de plus de 500 tonnes et qu'une véritable armée d'ouvriers travaillait dans les chantiers navals à en modifier la poupe pour permettre aux tanks et aux canons d'y être facilement embarqués et transportés.

En dehors de ces concentrations de chalands, il y avait également de nombreux sous-marins dans plusieurs ports, quelques-uns d'encreux du type océanique, — de grands navires, des remorqueurs et des navires marchands. A cer-

LA FRANCE LIBRE DENONCE LA PAIX OFFERTE PAR HITLER A LA FRANCE

Zurich, 23 (Reuter). — Les récentes propositions faites par les Puissances de l'axe au gouvernement de Vichy seraient, d'après le journal «Volksrecht», les suivantes :

- 1) La France cède à l'Allemagne l'Alsace-Lorraine et Nice à l'Italie.
- 2) La Tunisie sera divisée entre la France et l'Italie, alors que l'Algérie demeurera colonie française.
- 3) La France cède la partie nord du Maroc à l'Espagne.
- 4) Les autres colonies françaises en Afrique, seraient administrées et exploitées conjointement par la France, l'Allemagne et l'Italie.
- 5) La France cède l'Indochine au Japon.
- 6) La France place sa flotte de la Méditerranée et toutes ses forces aériennes en Afrique du nord à la disposition de l'axe, pour qu'elles puissent être utilisées contre la Grande-Bretagne.
- 7) Si ces conditions sont acceptées, l'Allemagne évacuerait la plus grande partie de la France occupée, excepté les ports de la Manche et les soi-disant zones fermées allant de la frontière suisse et traversant la Bourgogne jusqu'à la frontière belge et la Somme.

Le journal ajoute que ces propositions ont été rejetées au cours d'une réunion spéciale tenue par le gouvernement de Vichy, à la suite de vives discussions. Le maréchal Pétain et le général Weygand, soutenus par la majorité des membres, se sont prononcés contre l'acceptation, alors que, déclare-t-on, M. Laval, M. Baudouin et l'Amiral Darlan ont appuyé l'acceptation des demandes.

Suivant le même journal, les autorités américaines à Vichy ont recommandé aux ressortissants américains de quitter la France.

M. Laval regagne Paris

Londres, 23 (Reuter). — Le poste de radio de Lyon annonce que M. Laval a quitté Vichy à destination de Paris, après avoir conféré avec le maréchal Pétain.

Londres, 23 (N.E.B.). — Un des collaborateurs du général de Gaulle a radiodiffusé hier le discours suivant adressé aux Français :

« Français, vous connaissez les conditions de paix qu'on entend vous imposer sans préjudices des exigences ultérieures et notamment d'un tribut de guerre intolérable et infamant.

Voilà le prix du loyalisme envers les conquérants dont M. Baudouin, hier encore n'a pas craint de vanter les mérites.

Nous reconnaissons avec joie que si les financiers et les politiciens du gouvernement de Vichy sont prêts à décider l'assassinat de la France, en revanche, les soldats et notamment le plus vénérable d'entre eux, n'ont pu réprimer un sursaut d'indignation. Mais il ne suffit pas de vouloir résister. Il faut encore vouloir les moyens de la résistance.

Selon la propagande de Vichy, la France a le choix entre trois politiques : la première, c'est la volonté tournée vers la lutte. Cette attitude fut, après 70, celle des hommes qui, après l'écroulement de l'empire, lutèrent jusqu'au bout, quand même et pour l'honneur. Elle n'est pas à la taille d'un Laval ou d'un Baudouin, passons.

La seconde, c'est l'ignominie de la France dans le système défini par l'agresseur allemand. Elle n'implique pas seulement l'asservissement matériel et spirituel d'une France pillée et mutilée, elle lie par surcroît la nation martyre à la victoire fragile et temporaire d'un impérialisme déjà tenu en échec et qui sera bientôt sur son déclin. Ce n'est pas seulement un crime mais une faute, c'est celle qu'ont choisie MM. Laval et Baudouin.

La troisième politique, enfin, c'est celle des vrais réalistes qui regardent en face la vraie réalité. A savoir la guerre qui continue, le colosse allemand qui hésite avant de vaciller, la résistance anglaise qui s'affirme indomptable. L'Amérique dont les ressources inépuisables sont mises au service de la liberté menacée. Cette politique, c'est celle que MM. Laval et Baudouin rejettent, cette politique, c'est celle de la vraie France. Non pas seulement des combattants de la France libre ou des populations françaises déjà libérées de la menace ennemie, qui acclamaient hier, le général de Gaulle, mais aussi de la nation française, provisoirement asservie, et qui déjà relève la tête !

Pourquoi, à Tunis, à Beyrouth, à Alger et à Casablanca, a-t-on jeté en prison par centaines, les anciens combattants de Verdun ou de Dunkerque ?

Pourquoi les postes allemands ou vendus, s'indignent-ils chaque soir contre les manifestations qui se déroulent dans les cinémas français ?

Pourquoi l'invasisseur a-t-il détesté la peine de mort contre les Français qui cachent des soldats anglais chez eux ?

Pourquoi ? C'est un journaliste neutre qui nous a donné la réponse. Dans un article publié dans le plus grand journal publié aux Etats-Unis, M. G. Philip, correspondant du «New-York Times» à Vichy, déclare textuellement :

« Chez tous les Français, depuis le chauffeur de taxi qui se croit communiste, jusqu'à l'industriel qui se croit fasciste, mais qui n'a l'un ni l'autre ne sont, la conviction grandit que la Grande-Bretagne avait raison de continuer la lutte... La grande majorité du peuple français est du côté du général de Gaulle et de l'Angleterre. »

Le 20 octobre, le journal du comte Ciano écrivait : « Les Etats-Unis entrent en guerre au printemps ; la Grande-Bretagne tombera sous la coupe de l'Amérique. Mais on peut éviter la catastrophe en faisant la paix. »

Ainsi, de même que l'ennemi — pour mieux diviser et asservir la France — organisa chez nous des campagnes anti-britanniques, de même il manifeste par une manœuvre similaire la terreur dans laquelle il est devant l'aide sans cesse croissante que la puissance alliée reçoit des Etats-Unis.

MAIS LE DIABLE NE SE SAUVERA PAS MEME EN SE FAISANT ERMI-TE, C'EST A BERLIN QUE L'ANGLETERRE FERA LA PAIX, C'EST A BERLIN QUE NOUS LA FERONS AVEC ELLE.

VOIR EN PAGE 4

Revue de la Presse

LES MANOEUVRES ITALIENNES EN SYRIE ET AU LIBAN

Mgr. Arida revendique devant la Commission d'Armistice la liberté et l'indépendance du Liban

Beyrouth, 23 (Orient Arabe). — La Commission italienne, dite de l'Armistice, poursuit son activité, mais en l'entourant de beaucoup de réserve et de discrétion. Les membres de la Commission se déplacent maintenant incongnito ou en civil et sans rien publier de leurs déplacements. Ils essaient par tous les moyens de gagner l'opinion publique, depuis qu'ils ont eu la preuve que les Syriens et les Liba-

Mgr. Arida revendique devant la Commission d'Armistice la liberté et l'indépendance du Liban

Beyrouth, 23 (Orient Arabe). — La Commission italienne, dite de l'Armistice, poursuit son activité, mais en l'entourant de beaucoup de réserve et de discrétion. Les membres de la Commission se déplacent maintenant incongnito ou en civil et sans rien publier de leurs déplacements. Ils essaient par tous les moyens de gagner l'opinion publique, depuis qu'ils ont eu la preuve que les Syriens et les Liba-

Mgr. Arida revendique devant la Commission d'Armistice la liberté et l'indépendance du Liban

Beyrouth, 23 (Orient Arabe). — La Commission italienne, dite de l'Armistice, poursuit son activité, mais en l'entourant de beaucoup de réserve et de discrétion. Les membres de la Commission se déplacent maintenant incongnito ou en civil et sans rien publier de leurs déplacements. Ils essaient par tous les moyens de gagner l'opinion publique, depuis qu'ils ont eu la preuve que les Syriens et les Liba-

Mgr. Arida revendique devant la Commission d'Armistice la liberté et l'indépendance du Liban

Beyrouth, 23 (Orient Arabe). — La Commission italienne, dite de l'Armistice, poursuit son activité, mais en l'entourant de beaucoup de réserve et de discrétion. Les membres de la Commission se déplacent maintenant incongnito ou en civil et sans rien publier de leurs déplacements. Ils essaient par tous les moyens de gagner l'opinion publique, depuis qu'ils ont eu la preuve que les Syriens et les Liba-

Mgr. Arida revendique devant la Commission d'Armistice la liberté et l'indépendance du Liban

Beyrouth, 23 (Orient Arabe). — La Commission italienne, dite de l'Armistice, poursuit son activité, mais en l'entourant de beaucoup de réserve et de discrétion. Les membres de la Commission se déplacent maintenant incongnito ou en civil et sans rien publier de leurs déplacements. Ils essaient par tous les moyens de gagner l'opinion publique, depuis qu'ils ont eu la preuve que les Syriens et les Liba-

Mgr. Arida revendique devant la Commission d'Armistice la liberté et l'indépendance du Liban

Beyrouth, 23 (Orient Arabe). — La Commission italienne, dite de l'Armistice, poursuit son activité, mais en l'entourant de beaucoup de réserve et de discrétion. Les membres de la Commission se déplacent maintenant incongnito ou en civil et sans rien publier de leurs déplacements. Ils essaient par tous les moyens de gagner l'opinion publique, depuis qu'ils ont eu la preuve que les Syriens et les Liba-

Mgr. Arida revendique devant la Commission d'Armistice la liberté et l'indépendance du Liban

Beyrouth, 23 (Orient Arabe). — La Commission italienne, dite de l'Armistice, poursuit son activité, mais en l'entourant de beaucoup de réserve et de discrétion. Les membres de la Commission se déplacent maintenant incongnito ou en civil et sans rien publier de leurs déplacements. Ils essaient par tous les moyens de gagner l'opinion publique, depuis qu'ils ont eu la preuve que les Syriens et les Liba-

Mgr. Arida revendique devant la Commission d'Armistice la liberté et l'indépendance du Liban

Beyrouth, 23 (Orient Arabe). — La Commission italienne, dite de l'Armistice, poursuit son activité, mais en l'entourant de beaucoup de réserve et de discrétion. Les membres de la Commission se déplacent maintenant incongnito ou en civil et sans rien publier de leurs déplacements. Ils essaient par tous les moyens de gagner l'opinion publique, depuis qu'ils ont eu la preuve que les Syriens et les Liba-

Mgr. Arida revendique devant la Commission d'Armistice la liberté et l'indépendance du Liban

Beyrouth, 23 (Orient Arabe). — La Commission italienne, dite de l'Armistice, poursuit son activité, mais en l'entourant de beaucoup de réserve et de discrétion. Les membres de la Commission se déplacent maintenant incongnito ou en civil et sans rien publier de leurs déplacements. Ils essaient par tous les moyens de gagner l'opinion publique, depuis qu'ils ont eu la preuve que les Syriens et les Liba-

Mgr. Arida revendique devant la Commission d'Armistice la liberté et l'indépendance du Liban

Beyrouth, 23 (Orient Arabe). — La Commission italienne, dite de l'Armistice, poursuit son activité, mais en l'entourant de beaucoup de réserve et de discrétion. Les membres de la Commission se déplacent maintenant incongnito ou en civil et sans rien publier de leurs déplacements. Ils essaient par tous les moyens de gagner l'opinion publique, depuis qu'ils ont eu la preuve que les Syriens et les Liba-

Mgr. Arida revendique devant la Commission d'Armistice la liberté et l'indépendance du Liban

Beyrouth, 23 (Orient Arabe). — La Commission italienne, dite de l'Armistice, poursuit son activité, mais en l'entourant de beaucoup de réserve et de discrétion. Les membres de la Commission se déplacent maintenant incongnito ou en civil et sans rien publier de leurs déplacements. Ils essaient par tous les moyens de gagner l'opinion publique, depuis qu'ils ont eu la preuve que les Syriens et les Liba-

Mgr. Arida revendique devant la Commission d'Armistice la liberté et l'indépendance du Liban

Beyrouth, 23 (Orient Arabe). — La Commission italienne, dite de l'Armistice, poursuit son activité, mais en l'entourant de beaucoup de réserve et de discrétion. Les membres de la Commission se déplacent maintenant incongnito ou en civil et sans rien publier de leurs déplacements. Ils essaient par tous les moyens de gagner l'opinion publique, depuis qu'ils ont eu la preuve que les Syriens et les Liba-

Mgr. Arida revendique devant la Commission d'Armistice la liberté et l'indépendance du Liban

Beyrouth, 23 (Orient Arabe). — La Commission italienne, dite de l'Armistice, poursuit son activité, mais en l'entourant de beaucoup de réserve et de discrétion. Les membres de la Commission se déplacent maintenant incongnito ou en civil et sans rien publier de leurs déplacements. Ils essaient par tous les moyens de gagner l'opinion publique, depuis qu'ils ont eu la preuve que les Syriens et les Liba-

Mgr. Arida revendique devant la Commission d'Armistice la liberté et l'indépendance du Liban

Beyrouth, 23 (Orient Arabe). — La Commission italienne, dite de l'Armistice, poursuit son activité, mais en l'entourant de beaucoup de réserve et de discrétion. Les membres de la Commission se déplacent maintenant incongnito ou en civil et sans rien publier de leurs déplacements. Ils essaient par tous les moyens de gagner l'opinion publique, depuis qu'ils ont eu la preuve que les Syriens et les Liba-

Mgr. Arida revendique devant la Commission d'Armistice la liberté et l'indépendance du Liban

Beyrouth, 23 (Orient Arabe). — La Commission italienne, dite de l'Armistice, poursuit son activité, mais en l'entourant de beaucoup de réserve et de discrétion. Les membres de la Commission se déplacent maintenant incongnito ou en civil et sans rien publier de leurs déplacements. Ils essaient par tous les moyens de gagner l'opinion publique, depuis qu'ils ont eu la preuve que les Syriens et les Liba-

Mgr. Arida revendique devant la Commission d'Armistice la liberté et l'indépendance du Liban

Beyrouth, 23 (Orient Arabe). — La Commission italienne, dite de l'Armistice, poursuit son activité, mais en l'entourant de beaucoup de réserve et de discrétion. Les membres de la Commission se déplacent maintenant incongnito ou en civil et sans rien publier de leurs déplacements. Ils essaient par tous les moyens de gagner l'opinion publique, depuis qu'ils ont eu la preuve que les Syriens et les Liba-

Mgr. Arida revendique devant la Commission d'Armistice la liberté et l'indépendance du Liban

Beyrouth, 23 (Orient Arabe). — La Commission italienne, dite de l'Armistice, poursuit son activité, mais en l'entourant de beaucoup de réserve et de discrétion. Les membres de la Commission se déplacent maintenant incongnito ou en civil et sans rien publier de leurs déplacements. Ils essaient par tous les moyens de gagner l'opinion publique, depuis qu'ils ont eu la preuve que les Syriens et les Liba-

Mgr. Arida revendique devant la Commission d'Armistice la liberté et l'indépendance du Liban

Beyrouth, 23 (Orient Arabe). — La Commission italienne, dite de l'Armistice, poursuit son activité, mais en l'entourant de beaucoup de réserve et de discrétion. Les membres de la Commission se déplacent maintenant incongnito ou en civil et sans rien publier de leurs déplacements. Ils essaient par tous les moyens de gagner l'opinion publique, depuis qu'ils ont eu la preuve que les Syriens et les Liba-

Mgr. Arida revendique devant la Commission d'Armistice la liberté et l'indépendance du Liban

Beyrouth, 23 (Orient Arabe). — La Commission italienne, dite de l'Armistice, poursuit son activité, mais en l'entourant de beaucoup de réserve et de discrétion. Les membres de la Commission se déplacent maintenant incongnito ou en civil et sans rien publier de leurs déplacements. Ils essaient par tous les moyens de gagner l'opinion publique, depuis qu'ils ont eu la preuve que les Syriens et les Liba-

Mgr. Arida revendique devant la Commission d'Armistice la liberté et l'indépendance du Liban

Beyrouth, 23 (Orient Arabe). — La Commission italienne, dite de l'Armistice, poursuit son activité, mais en l'entourant de beaucoup de réserve et de discrétion. Les membres de la Commission se déplacent maintenant incongnito ou en civil et sans rien publier de leurs déplacements. Ils essaient par tous les moyens de gagner l'opinion publique, depuis qu'ils ont eu la preuve que les Syriens et les Liba-

Mgr. Arida revendique devant la Commission d'Armistice la liberté et l'indépendance du Liban

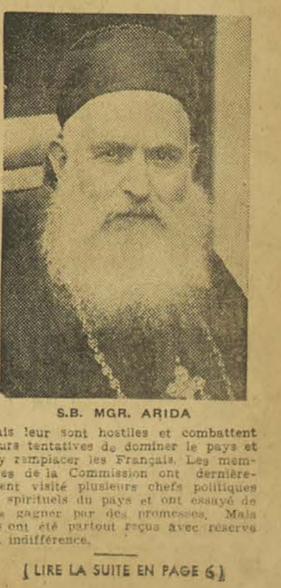
Beyrouth, 23 (Orient Arabe). — La Commission italienne, dite de l'Armistice, poursuit son activité, mais en l'entourant de beaucoup de réserve et de discrétion. Les membres de la Commission se déplacent maintenant incongnito ou en civil et sans rien publier de leurs déplacements. Ils essaient par tous les moyens de gagner l'opinion publique, depuis qu'ils ont eu la preuve que les Syriens et les Liba-

Mgr. Arida revendique devant la Commission d'Armistice la liberté et l'indépendance du Liban

Beyrouth, 23 (Orient Arabe). — La Commission italienne, dite de l'Armistice, poursuit son activité, mais en l'entourant de beaucoup de réserve et de discrétion. Les membres de la Commission se déplacent maintenant incongnito ou en civil et sans rien publier de leurs déplacements. Ils essaient par tous les moyens de gagner l'opinion publique, depuis qu'ils ont eu la preuve que les Syriens et les Liba-

Mgr. Arida revendique devant la Commission d'Armistice la liberté et l'indépendance du Liban

Beyrouth, 23 (Orient Arabe). — La Commission italienne, dite de l'Armistice, poursuit son activité, mais en l'entourant de beaucoup de réserve et de discrétion. Les membres de la Commission se déplacent maintenant incongnito ou en civil et sans rien publier de leurs déplacements. Ils essaient par tous les moyens de gagner l'opinion publique, depuis qu'ils ont eu la preuve que les Syriens et les Liba-



S.B. MGR. ARIDA

(LIRE LA SUITE EN PAGE 5)

(LIRE LA SUITE EN PAGE 6)

LA BOURSE EGYPTIENNE
24, rue Galat - B.P. 465 - LE CAIRE
Téléphone: Direction 50725
Rédaction et Administration 49000 (10 lignes)

LA COUR ET LA VILLE

Le corps diplomatique

S.E. le ministre de Grèce M. D. Capsalis, partira demain pour Alexandrie où il passera quelques jours.

La ville

S.A. l'Emir Abdallah sera l'hôte du sénateur Abdel Hamid bey Abaza durant son prochain séjour au Caire.

S.E. Moustapha el Nahas pacha, accompagné de Mme Nahas pacha, a rendu visite hier à Mme Saad Zaghloul pacha à la Maison du Peuple.

S.E. Makram Ebeid pacha, ancien ministre des Finances, est rentré hier soir de la Haute-Egypte.

S.E. le Patriarche grec-orthodoxe Mgr. Christophoros II est parti hier pour la Palestine où il compte passer quelque temps.

El Sayed el Idris el Senoussi s'est rendu hier au ministère des Travaux Publics où il a eu un long entretien avec S.E. Hussein Sirry pacha.

Sir Adrian Baillie, membre conservateur du Parlement britannique pour la circonscription de Tonbridge, Kent, vient d'arriver au Caire où il compte faire un court séjour.

Le parti libéral constitutionnel tiendra une réunion lundi prochain sous la présidence d'Ahmed Khachaba pacha, en l'absence de S.E. Mohamed Mahmoud pacha qui est encore fatigué.

L'assemblée générale du barreau mixte qui devait avoir lieu, il y a deux jours à Alexandrie, a été renvoyée au 15 novembre prochain.

A l'occasion de son prochain départ, Sir Edward Cook reçoit de nombreux témoignages montrant l'estime dans laquelle il est tenu

dans tous les milieux égyptiens et étrangers.

Parlant de l'ancien gouverneur de la Banque Nationale, S.E. le président du Conseil déclarait récemment :

Tous ceux qui ont connu Sir Edward Cook ne peuvent que ressentir, comme moi, un vif regret pour son départ. J'aurais aimé le voir prolonger la durée de son service dans son poste, afin que nous puissions continuer à profiter de sa science, de son expérience et de son influence. Il est incontestable qu'il était un ami sincère de l'Egypte et qu'il aimait loyalement les Egyptiens.

D'autre part, S.E. Talaat Harb pacha a adressé une lettre à Sir Edward Cook, exprimant son regret de le voir quitter l'Egypte.

Sir Edward a envoyé à Talaat Harb pacha, la réponse suivante :

Mon cher Pacha, J'ai été très touché par les aimables sentiments que vous avez exprimés dans votre lettre. Moi aussi j'ai regrette que nous ne puissions pas nous revoir avant mon départ, car j'aurais beaucoup aimé vous dire combien j'ai apprécié la courtoisie et les égards que vous m'avez toujours montrés depuis le moment où je suis arrivé, étranger, dans ce pays il y a dix ans.

J'espère sincèrement que votre santé s'améliorera et que nous nous reverrons lorsque je reviendrai en Egypte, comme j'espère pouvoir le faire.

Bien cordialement, E. M. COOK.

Dans les hôtels

MENA HOUSE HOTEL

Dernières arrivées

Sir Adrian Baillie, M. et Mme Rudderforth, M. R. C. Duckworth, Angleterre; M. I. Fumaroli et fille, Alexandrie; M. et Mme M. Rothschild, Moadi; Mlle E. J. Porter, Le Caire; M. V. C. E. Peterson, M. H. D. Topalian, Alexandrie; M. H. J. MacLiesh, M. M. Bianchi, Alexandrie; M. Garmel Lloyd, Le Caire; M. et Mme Christopher Tanere, Le Caire; M. et Mme Harbord, Le Caire; M. et Mme E. Eyles, Le Caire; Mme Akerib, Héloüan; M. G. B. Grimley, M. E. F. E. Armstrong, Mme Yolande Gabbai, Alexandrie.

Le Parlement va être envoyé en vacances

Le Cabinet, au cours de sa réunion d'hier, examina la question de la prochaine réunion du Parlement.

Il a été décidé d'envoyer le Parlement en vacances par un rescrit royal qui sera publié au «Journal Officiel». Dans ces conditions, la Chambre ne se réunira pas le 5 Novembre prochain comme il avait été prévu.

Un autre rescrit royal convoquera le Parlement en réunion ordinaire, pour la nouvelle session, le jeudi 14 novembre.

Ces deux rescrits ont été préparés et paraîtront dans un prochain

numéro du «Journal Officiel».

Entre-temps, le gouvernement poursuit activement la préparation du discours du Trône.

Plusieurs des ministères ont déjà envoyé des notes au sujet des points qu'ils désiraient voir englobés dans le discours en question.

Ainsi que nous l'avons déjà dit, une bonne partie du discours sera consacrée à la situation internationale et à la politique égyptienne face au conflit. Cette partie du discours ne sera rédigée qu'à la dernière minute, la situation internationale évoluant avec une grande rapidité.

POLICE ET TRIBUNAUX

Le «témoignage» d'un chien policier

Il y a presque une année un villageois de Delingat fut assassiné d'un coup de fusil au moment où il descendait les escaliers de sa maison.

Nul n'avait été témoin du crime.

Le chien policier «Nim» ayant indiqué un cultivateur comme étant le meurtrier et un agent du corps des méharistes ayant déclaré que les empreintes des pieds qu'il avait relevées ressemblaient à celles de ce cultivateur, ce dernier avait été arrêté et gardé en attendant sa comparution devant la Cour d'Assises.

Le fait que l'homme assassiné avait refusé la main de sa fille au prévenu aurait été considéré comme ayant été la cause du crime. L'accusé a comparu hier devant la Cour d'Assises d'Alexandrie.

La Cour l'a acquitté purement et simplement. Elle a retenu que le fait d'avoir été indiqué par un chien policier ne constitue pas une preuve suffisante.

L'accusé a été libéré séance tenante.

Des objets volés à Alexandrie retrouvés au Caire

Il y a deux mois, ainsi que nous l'avons rapporté à l'époque, on constatait, dans les magasins militaires d'Alexandrie, la disparition d'un important lot de couvertures militaires ainsi que de nombreux autres produits textiles, dont la valeur est de L.E. 300.

La police, requise de prêter sa collaboration pour l'éclaircissement de cette affaire, se mettait rapidement à l'œuvre, et réussit, après une enquête laborieuse de quelques jours, à établir qu'on se trouvait en présence de vols systématiques et réguliers des dits magasins militaires. Cette constatation faite, il ne restait plus qu'à découvrir les auteurs des larcins et la destination prise par les marchandises volées.

Les investigations policières furent donc reprises avec plus de discrétion et aboutissaient, bientôt, à la découverte d'une partie des couvertures chez des recailleurs. Ceux-ci furent mis en état d'arrestation et, soumis à un long interrogatoire, finirent par faire des aveux qui aboutissaient à l'inculpation d'un soldat.

La deuxième partie des couvertures fut retrouvée, ces jours-ci, chez des marchands en textiles du Caire. La marchandise fut saisie et leurs détenteurs mis en état d'arrestation. Le nombre d'individus impliqués dans cette affaire et qui sont sous les verrous, s'élève à sept.

Les tarifs des chemins de fer

Une majoration de 10 o/o pour les 1ère et 2ème classes et de 5 o/o pour la 3ème classe

Nous avons parlé récemment de l'intention de l'administration des Chemins de fer de majorer les tarifs de voyage et du transport des marchandises en raison de la hausse du prix des carburants et du matériel ferroviaire en général.

Le rapport déjà discuté par le conseil d'administration de l'Egyptian State Railways a été approuvé hier par le Conseil de Cabinet.

Voici les décisions adoptées :

- 1) majoration des tarifs de voyage en 1 et II classes dans une proportion de 10 o/o (au lieu de la majoration de 5 o/o décidée auparavant);
2) majoration des tarifs de voyage en III classe dans une proportion de 5 o/o.

Cette majoration s'applique aux voyages sur les lignes principales et les lignes de banlieue, que les tarifs perçus par l'administration soient complets ou réduits; elle s'applique aussi aux carnets d'abonnements kilométriques ou ordinaires, aux abonnements sur la ligne de Héloüan, aux tarifs des trains privés, des wagons-salons, des compartiments réservés, etc.

Les marchandises

En ce qui concerne les marchandises, la majoration des tarifs a été fixée comme suit :

- 1) le tarif du transport des marchandises sera majoré dans une proportion de 20 o/o (au lieu des 10 o/o en vigueur actuellement).

Le nouveau tarif s'appliquera à toutes sortes de marchandises à l'exception du coton brut, du coton égrené, de la graine de coton et du kérosène. Le tarif de transport de ces produits sera majoré seulement de 10 o/o (comme c'est le cas à présent).

- 2) le tarif du transport du mazout et de la benzine a été majoré de 30 o/o (au lieu de 10 o/o).

LE FONDS DU LORD MAIRE DE LONDRES

S.E. l'ambassadeur de Grande-Bretagne, a reçu les donations suivantes, qui constituent la quatrième liste, au Fonds du Lord Maire de Londres, destiné à venir en aide aux victimes des raids aériens:

Table with 2 columns: Donor Name and Amount (L.E.). Includes Comité National Français (400), Alexandria Cotton Trade Co. (200), Alexander bey Chelid (100), M. E.H. Khouri (100), Tewfik Doss pacha (50), M. Moussa Shaoul (50), M. Shellyaby Fawzi (25), M. L. Van Damme (25), M. O. Ellsworth Lamblotte (25), M. Isaac M. Sapriel (25), Major et Mme C. Golding (20), M. C. Hall (20), Mme J. Janovitch (20), Assaad Farrag Al Kassis (0.500), Effend Bilgas (200), Port-Said Engineering Works S.A.E. (200), M. Daniel E. Delbourgo (100).

La santé du Caire

La statistique des maladies infectieuses pour la semaine finissant le 21 octobre montre une sensible régression des cas de typhoïde comparativement à la semaine précédente. A la fin de la semaine, on signale plus de cas de diphtérie. La moyenne des cas de pneumonie et de tuberculose pulmonaire se maintient :

Table with 2 columns: Disease Name and Number of Cases. Typhoïde (15), Diphtérie (33), Dysenterie (13), Pneumonie (26), Tuberculose (26), Erysipèle (13), Malaria (34).

Le bulletin du ministère de l'Hygiène Publique signale en outre : 2 cas de scarlatine, 1 cas mortel de rougeole, 1 cas de fièvre cérébro-spinale, 2 cas d'influenza, 7 cas d'oreillons dont 1 mortel et 97 cas de fièvre dont l'origine n'a pas été déterminée.

Durant la semaine correspondante, l'an dernier, il y eut : 35 cas de typhoïde dont 5 mortels, 23 cas de diphtérie dont 10 mortels, 5 cas de dysenterie dont 1 mortel, 41 cas de tuberculose dont 8 mortels, 12 cas d'érysipèle.

En ce qui concerne le mouvement démographique, les naissances sont supérieures aux décès de plus de 50 pour cent. En effet, du 14 au 21 octobre le service sanitaire du Caire a enregistré 1.156 naissances et 514 décès.

CARLTON

Rue Elfi bey, - Tél. 41800 B.C.C. 24191
LE RENDEZ-VOUS DES FAMILLES
Spécialités de la Maison
FOIE D'OIE ET CARNATZI
Déjeuners et dîners combinés à P.T. 10 et 12
PRIX SPECIAUX POUR ABONNEMENTS

VACANCES paisibles au CABANON Tél. 10 SUEZ

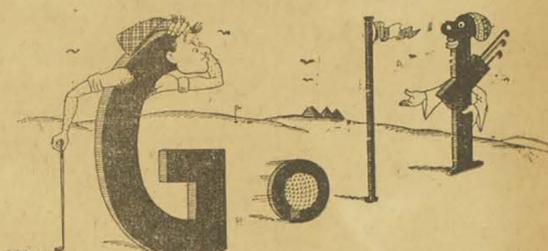


plage
ATAKA

Tous les plaisirs de la mer
Bonne cuisine et bon aîte
Sécurité parfaite

Il ne faut aucun permis pour aller à l'ATAKA

La Belle Jardinière présente un choix de fleurs incomparables dans un décor digne d'elles
22, RUE KASR-EL-NIL TEL. 47098



SUR LE NOUVEAU TERRAIN DU MENA HOUSE HOTEL 9 Trous -- 3003 Yards

RÉOUVERTURE LE 1er NOVEMBRE

TARIF: Premier tour (9 trous): P.T. 10 - Caddies: P.T. 2
Tours suivants: P.T. 5 - Caddies: P.T. 1
Prix réduit de P.T. 10 le billet quotidien pour les Membres de tous les Golf-Clubs reconnus en Egypte

BILLET COMBINÉ POUR GOLF (4 trous) et LUNCH: P.T. 40
Abonnement pour un mois: P.T. 120
Carte de membre pour une année: P.T. 400
LEÇONS par M. J.B. Wilson, Professionnel: une heure: P.T. 25, une demi-heure: P.T. 15 dix leçons d'une demi-heure: P.T. 130
Des clubs peuvent être loués au Professionnel

OBLIGATIONS CRÉDIT FONCIER ÉGYPTIEN ÉMISSION 1911
Le COMPTOIR NATIONAL D'ESCOMPTE DE PARIS assure aux meilleures conditions, contre les risques de remboursement au pair, au tirage du 1er Décembre 1940, les Obligations 3% à lots du CRÉDIT FONCIER ÉGYPTIEN, Emission 1911.
POUR RENSEIGNEMENTS S'ADRESSER AU SERVICE DES TITRES - TÉL. 29002

COMPTOIR DES CEMENTS

Société Égyptienne de Ciment Portland Tourah & Société de Ciment Portland de Héloüan
Siège Social au Caire: 21, AVENUE FOUAD 1er-Imm. "LA GENEVOISE" B.P. 844 - Tél. 46025
Bureaux à Alexandrie: 10, RUE DE LA POSTE B.P. 397-Téléph. 21579
CIMENT PORTLAND ARTIFICIEL garanti conforme aux "BRITISH STANDARD SPECIFICATIONS for PORTLAND CEMENT" ainsi qu'aux Spécifications du Gouvernement Égyptien.
"SEAWATER CEMENT"
ciment à haute résistance et à durcissement rapide
PRODUCTION ANNUELLE: 600.000 tonnes

L'Y A 25 ANS L'AUTRE GUERRE...

On lisait dans "La Bourse Égyptienne" du 24 octobre 1915 :

+ Rome. - La Roumanie a donné ouvertement son adhésion à la Quadruple Entente, mais demande qu'un demi-million d'hommes soient envoyés dans les Balkans. D'autre part, on annonce de bonne source que l'adhésion de la France et de l'Angleterre à la demande roumaine peut être considérée comme certaine.

+ Athènes. - Les troupes alliées continuent à quitter Salonique se rendant au front serbe.

+ Londres. - L'Amirauté annonce qu'une escadre anglo-franco-russe a bombardé la côte bulgare, visant spécialement les objectifs militaires et la navigation à Dédéagatch.

Echos et variétés

ENFONCÉE, ARCHIMEDE!

On croyait jusqu'à présent que le grand savant grec avait trouvé la solution du problème du calcul de la surface du cercle et de la surface de la sphère. Eh bien, cette solution aurait été donnée tout simplement seize siècles avant lui. Elle se trouve, paraît-il, rédigée tout au long dans un papyrus égyptien datant de dix-huit cents ans avant notre ère.

Ce document provient de la célèbre collection égyptienne de Golenistcheff. Il a été établi par l'académicien et égyptologue Touraïef puis par M. Strouvé, conservateur et chef de la section d'antiquités classiques du musée de l'Ermitage, possesseur du précieux papyrus. La traduction en sera prochainement publiée.



Le speaker: Maintenant j'ai le plaisir de donner la parole à M. le professeur neurologue, qui va tenir son discours sur le sujet: Comment je combats mon énervement!

DIALOGUE
- Je te le jure: tu es le premier homme que j'aime.
- Je te crois, ma chérie!
- Que tu es bon! Tu es le premier à le croire.

Cinema ROYAL
Bientot...

PLACEZ VOTRE ARGENT EN TERRAINS EN TERRAINS

Pas de dépréciation
OCCASION UNIQUE: belle parcelle de terrain 1782 pies carrés A CHATBY-LES-BAINS (Alexandrie) sur deux grandes rues situation idéale

Prix de liquidation d'activités avec facilités de paiement
S'adresser aux MOIRS JOHN P. MITCHELL Rue Fouad 1er, No. 40 ALEXANDRIE

La Cour

Cabinet du Grand Chambellan, Le mercredi, 23 octobre 1940.

Sa Majesté le Roi a reçu au palais d'Abdiné. Son Excellence Hassan Sabry pacha, président du Conseil des ministères; El Sayed Hassan Emad Eldine et El Sayed Ismail Nixon, nouveau gouverneur de la National Bank of Egypt.

Nous avons annoncé que S.M. le Roi ferait demain Ses dévotions du vendredi à la mosquée Anr ben el As, au Vieux-Caire.

El Sayed el Biblaoui, nakib el Achraf, prononcera le sermon.

Le directeur de la Khassa Royale a envoyé une lettre à Moustapha Fahmy bey, directeur des bâtiments de l'Etat, l'informant que vu les services qu'il rend aux palais royaux, S.M. le Roi a daigné le nommer ingénieur en chef honoraire des palais royaux.

Les ministères

S.E. Hassan Sabry pacha, président du Conseil, a reçu hier matin: Hamdi bey Mahboub, sous-secrétaire d'Etat à l'Intérieur et Abdel Khalek Hassouna bey, sous-secrétaire d'Etat aux Affaires Sociales. Il a ensuite présidé une réunion du Cabinet.

S.E. Abdel Hamid Soliman pacha, ministre des Finances, a reçu hier, après la réunion du Cabinet, L.L.E.E. Hilmy Issa pacha, ministre de la Justice; le Cheikh Moustapha Abdel Razeq bey, ministre des Wakfs et Ahmed Abdel Chaffar bey, ministre de l'Agriculture.

S.E. Mahmoud Fahmy el Kelsay pacha, ministre de la Défense Nationale, a signé hier un arrêté nommant le lieutenant Aly Mofati pacha commandant de l'aviation militaire égyptienne en remplacement du lieutenant Hassan Abdel Wahab pacha, nommé directeur général des Gardes-Côtes.

S.E. le Cheikh Moustapha Abdel Razeq bey, ministre des Wakfs, a reçu hier soir chez lui L.L.E.E. Hussein Helkal pacha, ministre de l'Instruction Publique et Ahmed Abdel Chaffar bey, ministre de l'Agriculture.

S.E. Hafez Ramadan pacha, ministre des Affaires Sociales, garde toujours la chambre. Mais on espère qu'il pourra reprendre ses occupations à partir de samedi prochain.

On a annoncé hier à Londres que Sir H. J. Huddleston occupera le poste de gouverneur général du Soudan jusqu'à ce que Sir Bernard Bourdillon soit en mesure de quitter la Nigéria pour rejoindre son poste.

Depuis la nomination du Dr. Aly pacha Ibrahim comme ministre de l'Hygiène, le poste de vice-recteur de l'Université était demeuré vacant. Nous apprenons aujourd'hui qu'il est question de nommer le Dr. Soliman Azmi pacha, doyen de la Faculté de Médecine, pour occuper ce poste.

NOUVELLES LOCALES

AU cours de la séance tenue hier, le Conseil de Cabinet fut saisi du projet de réorganisation du ministère de l'Hygiène Publique préparé par S.E. le Dr. Ali pacha Ibrahim.

Après discussion, il fut décidé d'y apporter certaines modifications. A cet effet, le ministère de l'Hygiène Publique a conféré longuement à l'issue du conseil avec le secrétaire général de la Présidence du Conseil.

Nous croyons savoir que le projet retouché sera approuvé séparément par L.L.E.E. les ministères durant la journée.

Le ministère de l'Agriculture a préparé un rapport traitant de la culture des pommes-de-terre. Ce rapport renferme certaines suggestions pour faciliter l'importation de semences de l'étranger, notamment du Canada.

CERTAINS représentants diplomatiques d'Egypte dans les pays de langue arabe font savoir que les populations de ces pays désiraient connaître deux semaines à l'avance les programmes des émissions arabes de la radio égyptienne en raison des circonstances actuelles d'où résulte un certain retard dans la distribution des courriers.

On sait qu'en raison des circonstances exceptionnelles qui rendaient difficile le mouvement normal dans l'enceinte douanière, l'Administration des Douanes a, dit, il y a deux mois, créé une section douanière au palais des ministères, à Bulkeley, et affecté à ce service un certain nombre de ses fonctionnaires.

La situation dans le port s'étant depuis grandement améliorée, l'annexe en question vient d'être fermée et tout son personnel requis de revenir à ses anciens bureaux.

Pour la femme

Les jeunes mariés

Is sont revenus de leur voyage de noces et ils ressemblent tous deux à une cascade qui chante le printemps.

Dix-sept ans, vingt ans, vingt-deux ans? Comment deviner? Une jeune fille blonde et fragile.

Trente ans, trente-deux ans, trente-cinq ans? Comment deviner? Un homme grand et fort.

Sur leur passage, les eucalyptus vénérables prennent un air de jeunesse, malgré la tragédie de leur persistant effort pour vivre.

— Mon amour!
— Ma petite chérie!
— Je suis heureuse.
— Je t'aime. Je suis heureux, dit l'homme, la voix grave.

Lentement, le bras de l'homme s'appuie autour des frères épaules, le couple s'avance.

Sur le sentil l'homme s'arrête et son geste qui cherche une clef, tourne un commutateur, délivre les épaules.

Deux chambres abritent leur bonheur.

Ici naît l'harmonie.

Et tout est propre.

Celui qui a mérité cette félicité entre dans l'appartement avec celle qui crée la beauté. C'est le plus beau moment où la joie quotidienne du logis attend leur bonheur un peu oppressé. Ils se regardent et leur rire est un hymne puissant à la gaieté de vivre.

La lampe s'allume, la lampe au grand abat-jour vert pâle. La porte d'entrée s'est refermée sur la paix, la joie, les rêves du couple.

Le romancier termine ici la chanson de ce fertile bonheur.

Mais la vie — cet autre romancier — lui rapporte un commencement; un nouveau commencement...

ZETTE.

LE PELERINAGE

Très peu de personnes ont exprimé jusqu'ici le désir de se rendre à La Mecque durant la prochaine saison du pèlerinage, et ce malgré les assurances données par les autorités compétentes.

Le ministère de l'Intérieur a proposé par conséquent jusqu'au 25 décembre le délai pour l'envoi des demandes.

Il a été décidé, en principe, de faire partir le premier paquebot pour l'Arabie Saoudite au début du mois de décembre. Le navire levra l'ancre quel que soit le nombre de pèlerins qui se trouveront à bord.

En attendant, le département du pèlerinage fera parvenir ses instructions et les circulaires habituelles aux gouvernorats et moudirihs pour décider les retardataires et les hésitants afin que les formalités voulues soient accomplies avant le 25 décembre.

D' KOUTITONSKY

SPECIALISTE GYNÉCOLOGUE

CURES D'AMAIGRISSEMENT

par

BAINS DE PARAFFINE

CULTURE PHYSIQUE

spécialisée pour les corrections de défections corporelles

COURS D'ENSEMBLE d'après la méthode Jacques Dalozco

Exercices de Plastique animée

18, Rue Fouad Ier

ENTREE PASSAGE

LE CAIRE-Téléphone 45439

N'envoyez pas votre CARTE de VISITE qui ne soit impeccable. L'effet est perdu!!!

100 TYPO	PL. 10
200	15
100 Electro Relief	15
200	25
100 LITHO (à partir)	25
100 Taille-douce	avec plaque (à partir), 50

IMPR. & PAP. WEINSTEIN (THE STAR CO) 28, RUE MADABEGH

INVESTISSEZ VOTRE ARGENT EN TERRAINS

C'est le meilleur placement que vous puissiez faire. Pénétrez-vous bien de cette vérité économique, à savoir que la valeur des terres suit une courbe sans cesse montante.

Les lots de terrains de la Ghizeh & Rodah sont privilégiés à plus d'un titre.

SOCIÉTÉ

GHIZEH & RODAH

26, rue Kasr-El-Nil - LE CAIRE Téléphone 51007

NOS DERNIÈRES NOUVELLES LOCALES

DEMAIN MATIN "HURRICANES" ET "SPITFIRES" DANS LE CIEL DU CAIRE



Un chasseur britannique en action

Les Calrotés et les habitants d'Héliopolis auront une excellente occasion de voir les derniers types de chasseurs britanniques, les fameux «Hurricanes» et «Spitfires», dans la matinée de demain.

Entre 9 h. et 9 h. 15, une demi-douzaine de ces unités, qui sont maintenant employées à la défense aérienne de l'Égypte, feront des vols d'entraînement au-dessus de la Capitale, fournissant ainsi aux Calrotés, pour la première fois, la possibilité de voir de près le type le plus moderne de l'avion de chasse britannique.

Habituellement, en temps de guerre, les avions n'exécutent pas des vols d'entraînement au-dessus des villes, à cause du système d'alerte aérienne, mais dans le but de permettre aux pilotes de se familiariser avec le pays, il a été jugé nécessaire de leur faire exécuter, au-dessus du Caire, d'Alexandrie et des autres zones qu'ils défendent.

Les «Hurricanes» et les «Spitfires» sont des avions que l'ennemi a appris à craindre et à respecter. En France, les «Hurricanes» ont fait un travail magnifique tandis que les «Spitfires» ont été le facteur capital dans le succès de l'offensive aérienne allemande contre l'Angleterre.

Les deux avions sont assez similaires comme types, étant tous deux des monoplates, d'une vitesse de 300 à 350 km/h, d'une portée de 1.000 à 1.500 mètres à l'heure, et munis de huit mitrailleuses. Leur puissance provient d'un moteur Rolls Royce Merlin de douze cylindres, qui développe une puissance maximum de 1050 C.V. Ils sont armés de huit mitrailleuses fixes. Les «Hurricanes» sont munis de quatre de chaque côté du fuselage, de chargeant leur tir en dehors du cercle tracé par l'hélice. Toutes les huit mitrailleuses peuvent être mises en action en pressant simplement sur un bouton. La puissance de tir est de 9000 balles à la minute. Toutes convergent sur un point situé à 200 mètres de l'avion. A 6.500 mètres de hauteur, les «Hurricanes» et les «Spitfires» peuvent faire du 500 kilomètres à l'heure, vitesse qui est considérablement dépassée en descente. Neuf mitrailleuses leur suffisent pour monter à 7.000 mètres.

Du côté italien, le chasseur de type couramment employé est le C.R. 42, un biplan à vitesse maximum de 400 kilomètres à l'heure, muni de deux mitrailleuses synchronisées de 12,7 mms. Le bombardier italien de type courant est le S.79, un trimoteur, d'une vitesse maximum de 400 kilomètres à l'heure. Un appareil de ce type a été exposé récemment en Égypte.

LA DEFENSE PASSIVE

La révision des sirènes

Pour s'assurer du bon fonctionnement des sirènes d'alarme, le département de la défense passive a demandé à l'Administration des Téléphones d'inspecter régulièrement ces sirènes afin de les maintenir en état.

A ce propos, disons qu'au cours du dernier raid sur Le Caire, certaines sirènes ont émis un mugissement erroné, c'est-à-dire que la sirène donnait le signal d'une alerte lorsque le danger était déjà passé et vice-versa.

La révision de toutes les sirènes a commencé effectivement. Il est même question de les essayer de temps à autre après avoir annoncé au préalable la date et l'heure de l'expérience.

En raison des circonstances, les volontaires de la défense passive recevront de nouvelles instructions leur rappelant les devoirs et les obligations qu'ils auront à remplir dans l'éventualité d'un bombardement aérien.

Dans chaque kism, le maamour fera convoquer les chefs de zones pour leur communiquer les instructions des dirigeants de l'A.R.P.

LA HAUSSE DU COUT DE LA VIE SOUS-PRESSE

Le département de la Statistique dans ses rapports sur le coût de la vie estime à 12 1/2 pour cent la hausse survenue depuis le début de la guerre.

Notre confrère l'Egyptian Gazette, rapporte que d'après une importante firme commerciale du Caire, qui s'est livrée à un travail minutieux, cette hausse est de 20 pour cent.

Le bombardement des environs du Caire

Les difficultés de la propagande italienne

Londres, 23. — (N.E.B.). — Un exemple typique des mensonges italiens est fourni par la version officielle italienne du récent bombardement des environs du Caire au cours duquel six personnes furent blessées, dont une mortelle.

Le premier communiqué italien relatif au bombardement disait : Il est officiellement annoncé à Rome que les aéroplanes allemands au-dessus du Caire étaient supérieurs étant donné qu'aucun avion italien n'avait survolé la ville. Nous voulons qu'on sache que les Italiens n'ont ni l'intention d'attaquer les Égyptiens.

Le mensonge toutefois a été démenti par le communiqué du ministère de la Défense Nationale égyptien qui a annoncé que plusieurs bombes furent jetées sur une zone des environs du Caire.

Leurs mensonges ayant été ainsi démentis, les propagandistes italiens ont adopté une nouvelle version qui ne vaut guère plus que la précédente. Parlant toujours du bombardement, il déclarent :

Contrairement aux mensonges de la propagande britannique disant que Le Caire a été bombardé par des avions italiens, le quartier-général de l'armée italienne annonce officiellement que Hérouan, au sud du Caire, a été bombardé par nos pilotes.

On fait relever à Londres que l'unique version du bombardement donnée par les sources alliées est celle du ministère égyptien de la Défense Nationale. En dépit des mensonges italiens du contraire, nulle autre version de source britannique n'a été publiée.

A propos de la tarification des prix des tissus

Nous reproduisons ci-dessous la lettre envoyée par les Grands Magasins Benzon au Rédacteur en Chef de notre confrère "Al Mokattam" :

Monsieur le Rédacteur en Chef, Nous avons lu avec le plus grand intérêt votre article du 22 octobre au sujet de l'augmentation des prix des tissus, et nous approuvons chaudement votre initiative, ainsi que celle du gouvernement, de nous faire remarquer qu'à notre avis, vous n'avez pas suffisamment expliqué au public les difficultés rencontrées par les commerçants de tissus.

Il est exact que certains stocks d'avant-guerre existent encore sur le marché, mais la guerre dure, et ceux-ci s'échouent, mais la guerre dure, et ceux-ci s'échouent, mais la guerre dure, et ceux-ci s'échouent.

Sans vouloir nous donner en exemple, nous vous informons, à titre documentaire, des dispositions que nous avons prises dans cette question. En effet, nous avons pris comme ligne de conduite de maintenir la moyenne de nos bénéfices actuels au niveau de nos bénéfices lors d'avant-guerre.

Comme vous l'avez remarqué — puisque vous avez inséré dans votre honorable journal nos annonces du mois dernier et du mois en cours, — nous nous sommes attachés à présenter au public des articles de grande consommation suivant le principe ci-dessus énoncé.

Le tableau de comparaison de prix que nous donnons ci-dessous, illustre notre politique :

prix de vente d'avant-guerre	prix de gros actuels	nos prix de détail actuels
P.T.	P.T.	P.T.
Crêpe de Chine THAIS	7	6 3/4
Toile de Soie	7	7
Eoliennes	8 1/2	7 3/4
	8 1/2	8 1/2

Comme vous le remarquerez, nous avons fait l'effort maximum pour satisfaire le public par des mises en vente renouvelées, pour ce qui est des articles de grande consommation.

En effet nous venons de décider de prolonger jusqu'à la fin des fêtes de Ramadan notre Mise en Vente actuelle, en y ajoutant les articles suivants :

prix de vente d'avant-guerre	prix de gros actuels	nos prix de détail actuels
P.T.	P.T.	P.T.
Lainage Dames 70 cms.	11	14
Lainage uni et fantaisie pour hommes	26	30
Chaussettes Derby pour hommes	4 1/2	4 1/2
Chemises kaki	12	12
Crêpon imprimé	3 5/8	4 1/2

Il nous semble que si les autres genres de commerce suivent la même politique, en essayant de mettre à un prix réellement bas les articles de consommation populaire, la tâche du gouvernement serait considérablement facilitée, et ce, au profit des classes moyennes et pauvres.

Veuillez agréer, Monsieur le Rédacteur en Chef, nos salutations les plus distinguées.

Les Grands Magasins Benzon.

LES CARTES DE PETROLE

Les nouvelles cartes de pétrole sont prêtes. Chaque gouvernorat a reçu le nombre de cartes qui lui revient et les réparties proportionnellement aux besoins des kisms. Il en est de même pour les moudirihs.

D'ici le 1er novembre, toutes les familles auront reçu leurs cartes respectives qui, comme nous l'avons dit, ne font pas mention de la quantité de pétrole. Cette quantité sera fixée ultérieurement.

Le rationnement du pétrole sera remis en vigueur très probablement après les fêtes du petit Bairam. Les instructions nécessaires seront adressées à la population par l'entremise de l'Egyptian State Broadcasting.

Le comité central de pétrole s'est réuni hier sous la présidence de S.E. le Dr. Hassan Sadek bey pour revoir une dernière fois les statistiques et les renseignements au sujet du rationnement reçus des diverses parties du pays. Quelques estimations ingénues exagérées ont été modifiées.

Le comité tiendra une autre réunion lundi prochain, à 11 h. a.m. pour se mettre au courant de la distribution des cartes dans les gouvernorats et les moudirihs.

Les achats de coton par la Grande-Bretagne

La commission cotonnière s'est réunie hier à Alexandrie. Monstapha el Sadek bey, sous-secrétaire d'Etat pour les affaires cotonnières assistait à la réunion qui s'est occupée spécialement de la question de l'exportation du coton acheté pour compte du gouvernement britannique.

Une personnalité autorisée a déclaré hier que l'Université ne pourra pas trouver facilement une solution satisfaisante parce que le niveau intellectuel des candidats inadmissibles jusqu'ici est inférieur au niveau normal des étudiants qui aspirent à faire partie de l'Université.

Pour ne pas déroger à cette règle, on a refusé l'admission de certains candidats recommandés par le Conseil de l'Université lui-même.

Le ministère de l'Instruction Publique n'est pas resté les bras croisés devant ces difficultés. Il a créé comme on le sait une école supérieure du commerce qui seront admis la plupart des candidats qui n'ont pu s'inscrire dans les facultés. Cette école sera inaugurée après les fêtes de Bairam. D'ores et déjà, on prévoit le nombre d'admissions à 150.

Par ailleurs, le ministère tâche d'augmenter le nombre d'élèves de l'école de polytechnique appliquée.

Promotions

S.E. le ministre de l'Instruction Publique a sanctionné la décision prise par le Conseil de l'Université au sujet de la promotion accordée à trois professeurs de la Faculté de Droit :

Le professeur Zaki Abdel Motlaq est nommé titulaire de la chaire d'économie politique.

Le professeur Hamed Zaki est nommé titulaire de la chaire de droit civil et le professeur Wahid Raftat devient titulaire de la chaire de droit public.

Une seule langue étrangère dans les écoles gouvernementales

Le problème de l'enseignement des langues étrangères dans les écoles gouvernementales est à l'étude depuis 20 ans. Chaque fois qu'un ministre prend une décision, son successeur la change.

Jusqu'il y a 30 ans, on enseignait en majeure partie les langues étrangères même dans les écoles primaires. Mais lorsque Saad Zaghloul pacha devint ministre de l'Instruction Publique, il imposa l'enseignement de l'arabe comme base.

D'abord on donna pour les langues étrangères la préférence à l'anglais. Puis le français prédomina. Au cours de ces dernières années, deux langues étrangères, le français et l'anglais, furent enseignées.

Mais au cours d'une réunion récente du conseil supérieur de l'enseignement on arriva à la conclusion que l'étudiant égyptien ne pouvait se consacrer à l'étude de deux langues étrangères en sus de l'arabe. Par conséquent dans toutes les écoles secondaires et dans les écoles commerciales on n'enseignera plus qu'une seule langue étrangère.

On ne sait encore si c'est le français ou l'anglais que l'on enseignera, mais il est fort possible qu'on laissera à l'étudiant le soin de faire son choix.

Un comité ministériel avait été nommé, on s'en souvient, pour étudier la question du monopole de l'alcool, en vue soit d'en laisser le commerce libre, soit d'en faire profiter le Trésor.

Ce comité s'est réuni ce matin pour la première fois sous la présidence de S.E. Abdel Hamid Soliman pacha, ministre des Finances.

Le discours du Trône

La partie du discours du Trône concernant le ministère des Travaux Publics a été envoyée à la Présidence du Conseil. Malgré les difficultés financières, le ministre est parvenu à terminer les barages d'Edfina et à créer une centrale électrique à Nag Hamadi qui sera inaugurée d'ici deux mois.

L'ambassadeur d'Iran chez le Premier

S.E. Hassan Sabry pacha, Président du Conseil, a reçu ce matin S.E. l'ambassadeur d'Iran.

Un ancien fonctionnaire arrêté dans une zone interdite

Un officier de l'armée égyptienne arrêté dans une zone prohibée, un ancien fonctionnaire du département de l'Argentine.

Le prévenu fut conduit au Gouvernorat du Caire où il fut interrogé. Il déclara — comme ce fut jusqu'ici le cas de tous les prévenus du même genre — qu'il ignorait que la dite zone était interdite.

Le cas de l'ancien fonctionnaire sera soumis à l'appréciation de S.E. Mohamed El Sayed Chahine bey, Gouverneur militaire du Caire.

LES BESOINS DE L'EGYPTE EN PRODUITS ETRANGERS

ON PEUT TOUT SE PROCURER AUX ETATS-UNIS

Mais le problème de transport demeure la grande difficulté

De nombreux articles que l'on importait généralement d'Europe manquent sur notre marché. La plupart ne peuvent être fabriqués en Égypte, mais il est fort possible de les acheter en Amérique où la production industrielle s'est intensifiée depuis le début de la guerre européenne.

Seulement, le grand problème demeure : comment transporter ces marchandises en Égypte ?

Au cours d'une réunion tenue à la Chambre de Commerce d'Alexandrie, il a été décidé de demander aux compagnies de navigation égyptiennes d'affecter leurs navires au transport des marchandises provenant des États-Unis. Ces navires viendraient soit de New York à travers le canal de Panama et l'océan Pacifique, soit de San Francisco par la même route.

On espère de la sorte pouvoir importer tous les articles qui manquent sur notre marché.

Il est vrai que le trajet sera long et les frais de transport fort élevés, mais dans certains cas nécessité fait loi.

Venez voir et entendre L'APPAREIL DE RADIO au "TON IDEAL"

Le General Electric 1941

Modèle JE-101 — 10 tubes

Le General Electric satisfait les exigences des auditeurs les plus difficiles avec ses modèles Golden-Tone 1941 qui offrent un étonnant sens de la tonalité et ouvrent des horizons nouveaux par les brillants résultats qu'ils permettent d'obtenir.

Seuls agents : THE BRITISH THOMSON-HOUSTON Co. Ltd. 44, RUE MADABEGH — Téléphone 59593

PROTEGEZ-VOUS CONTRE LES BOMBES INCENDIAIRES



RATCLIFFE vous fournira tous les appareils pour la lutte contre l'incendie. Par son expérience acquise au cours de nombreuses années de fabrication, par l'abondance et la variété de ses extincteurs approuvés par le gouvernement et les autorités militaires, RATCLIFFE est devenu le spécialiste à qui vous pouvez accorder toute votre confiance.

TOUT CONTRE LE FEU FRANK RATCLIFFE

33, RUE SAPTEH, LE CAIRE — Tél. 50213 et 45494
● ALEXANDRIE : Société Anonyme M.A. Bernard
● PORT-SAID : Legrand, Bardou & Co.
● TANTA : Aziz Matia.

Où aller ce soir?

Spectacles

Où aller ce soir?

REVUE DE LA PRESSE

Cinémas

REX EN PLEIN AIR
Du lundi 21 au dimanche 27 oct.

MIRACLES FOR SALE
FLORENCE YOUNG - RICE
ROBERT YOUNG - Henry Hull
Frank Cronin - Lee Bowman

COSMO
2ème SEMAINE
Du Jeudi 24 au mercredi 31 oct.

**BADR LAMA - AMINA RIZK
BADRIA RAFAAT**
"Entre deux Femmes"

Ciné-Jardin REGENT
Du lundi 21 au dimanche 27 oct.

**LAUREL & HARDY
LA BOHEMIENNE**
THE BOHEMIAN GIRL

CASTA DIVA
Au même programme

PARC CINE JARDIN
Au même programme

FERMETURE ANNUELLE

ROXY GARDEN CINEMA HELIOPOLIS
Du jeudi 24 au samedi 26 oct.

CONRAD VEIDT
THE SPY IN BLACK
SEBASTIAN SHAW - VALERIE HOBSON

GARDEN OF THE MOON
Au même programme

METROPOLE

Du mardi 22 au lundi 28 octobre

OF MICE AND MEN
de JOHN STEINBECK
avec BURGESS MEREDETH - BETTY FIELD - LEO CHANEY Jr.

DIANA
Du lundi 21 au dimanche 27 oct.

CHARLES LAUGHTON
La Vie Privée d'Henry VIII
Réalisation de ALEXANDER KORDA

POTINIERE
SALLE D'HIVER
Du lundi 21 au dimanche 27 oct.

DEVIL'S PARTY
R.C. 27236

CINÉ JARDIN DE L'EZBEKIEH
Du jeudi 24 au dimanche 27 oct.

GOLD DIGGERS PARIS
RUDY VALLEE - ROSEMARY LANE - HUGH HERBERT - ALLEN JENKINS

KIDNAPPED
Au même programme

CINEMA OPERA
Tél. 56413
Du lundi 21 au dimanche 27 oct.

LUX
Du mardi 22 au lundi 28 octobre

GRETA GARBO
dans un film d'ERNST LUBITSCH
le maître de l'humour
Ninotchka

PRISON FARM
Au même programme

Cinémas

LES REPRISES

Cinéma LUX «Ninotchka» avec Greta Garbo : Le cinéma Lux devait inaugurer sa saison d'hiver mardi mais sa première n'eut lieu qu'au soir. Qu'importe les raisons puisqu'on nous offrait hier une belle soirée de gala? Rien n'y manquait, des fleurs partout, un monde élégant et nombreux et un film de première ordre. Le jour de retard, mais cela a permis à la direction de déferler le plus malicieusement des critiques. Un décor sobre et de bon goût, des fauteuils confortables, aucun accrocs dans le fonctionnement des appareils cinématographiques. Que nous faut-il de plus... Au programme nous retrouvons Greta Garbo, une nouvelle Greta complètement transformée, mais non moins admirable. Cet nouvel aspect de son talent dans «Ninotchka» nous prouve que cette excellente actrice mérite toute notre confiance pour l'avenir. Elle personnifie avec beaucoup d'intelligence le rôle de cette jeune russe qui prend au sérieux son travail. Elle ne comprend rien en amour au commencement mais cela la dure pas jusqu'à la fin. Dans cette production, comme la publicité a bien voulu nous prévenir, sans mentir, Greta a un très joli rire. C'est assez difficile de savoir bien rire à l'écran. Il faut qu'aucune note ne fausse et que cela soit d'une belle harmonie... Mais nous serions injustes de nous attarder à Greta Garbo, quand tous les autres interprètes, Melvyn Douglas, les trois délégués de Moscou, et surtout le metteur en scène Ernst Lubitsch méritent nos plus sincères éloges. Ils ont tous bien travaillé pour la réussite de ce film. Et leurs efforts n'ont pas été vains. R.D.

DIANA
Du lundi 21 au dimanche 27 oct.

Remplaçant encore hommage à Terry et Shalley, Ily Pentek, Mlle Aga, Amina Mohamed, Francesca et Itsa, Lily Blanche, Tona Kornich, Kiki, Souad et Béba. Parmi ces numéros, plusieurs ont fait leurs débuts récemment.

Voici maintenant, à l'intention des gourmets, le menu du dîner de ce soir, qui sera servi, comme d'habitude, à partir de 9 heures :

Essence de volaille au Xérès
Filet de bar de mer au Chablis
Poularde de Fayoum Argenteuil
Fricandeau de veau glacé
Fraises Dauphinoises
Salade Mimosa
Fruits Mixtes
Café

SPORTS
BASKET-BALL DANS NOS CLUBS

AU HAKOAH
Samedi dernier a eu lieu au Hakoah la finale de la Coupe Inter-membres Léllo Jaffé de Basketball.

Toujours plein de délicatesse, le comité du grand club d'Héliopolis, après avoir institué l'Ecusson Bélos pour commémorer le souvenir de son secrétaire, avait mis en compétition, cette année, une Coupe destinée à perpétuer le nom d'un de ses membres les plus chers, Léllo Jaffé. Cette compétition uniquement réservée aux membres du Hakoah réunit 5 équipes en un tournoi hôte «allers». Près que tous les matches, disputés très vivement, se terminèrent par des résultats de justesse. Samedi, enfin, les deux équipes vaincues : Maurice Cafef et Zizi Salama se rencontrèrent devant un nombreux et enthousiaste public. Après un début qui garantissait Zizi ficht et, en seconde mi-temps notamment, Cafef accentua son avance, terminant vainqueur sur le score de 31 à 25.

Une magnifique Coupe attendait le capitaine des vainqueurs, qui, au milieu du regret de disparaître, a reçu les larmes aux yeux.

La Coupe Jaffé 1940 était terminée.

AU TEWFIKIEH
Le Tewfikieh met les bouchées doubles, triples même! Tournoi nautique, tournoi de water-polo et volé, maintenant le tournoi de basket-ball.

L'inauguration eut lieu dimanche devant un public enthousiaste. Au coup de sifflet de l'arbitre Berto Zeitouni, les équipes Léon Simha et Saül Zavell partirent à l'attaque. Match un peu touffu, plusieurs joueurs en étant à leurs débuts, mais les autres faisant de leur mieux, Léon Simha gagne finalement : 21-14.

Le second match, opposant de plus vieux renards, sera beaucoup plus disputé. L'équipe Willy Saphir aligne 7 à 0 en 30 secondes et déjà celle de Gaston Catz commence à désespérer lorsque Raymond Arut, sur actions personnelles, diminue sensiblement l'écart. A la mi-temps, Saphir mène : 15-15.

Après le repos, le team Catz mènera les hostilités à son tour et vauvra en fin de compte : 37-28.

Arbitres : Fouad et Zouzou.

Aujourd'hui, seconde journée : 2 h. 30 pm. — L. Simha v. G. Catz.
3 h. 30 pm. — S. Zavell v. W. Saphir.

UN NOUVEAU GYMNASSE au CAIRE

Le club qu'ouvre le Prof. Carrall le 1er novembre a décidé d'être pris le caractère d'un véritable gymnase en effet, la magnifique terrasse de 600 mètres carrés — dimensions quasi incroyables au centre de la ville — comprendra un terrain de volley-ball, une tapis de lutte, un ring de boxe, des barres fixes et parallèles!

A l'intérieur du luxueux appartement se fera la Culture physique sur laquelle nous reviendrons plus longuement dans une prochaine chronique.

Les inscriptions se font tous les jours, au secrétariat du Gymnase, 11 rue Kantaret el Dekka, de 9 h. am. à midi et de 6 h. p.m. à 8 h. p.m.

VOLLEY-BALL
LE TOURNOI DU Y.M.C.A.

Ce soir
6 h. 30 pm. — Maccabi B v. Vélos.
7 h. 30 pm. — Greek B v. National B, suivi de Near East v. Boys du Y.M.C.A.
8 h. 30 pm. — Homenmen v. I.G.H. (B).

Résultats
Union Hellénique A bat Tewfikieh A 3-1.
Union Hellénique A bat Cercle Récréatif 2-1.

PING-PONG
LE TOURNOI DU LIBAN

Ce soir, au Cercle du Liban, 12 Rue Tewfik, demi-finales du tournoi inter-membres : Adas v. Bishlawi; Geahgeah v. Georgeour.

CINÉ JARDIN PARADIS
Du lundi 21 au dimanche 27 oct.

LAUREL & HARDY
BONNIE SCOTLAND

GRETA GARBO
dans un film d'ERNST LUBITSCH
le maître de l'humour
Ninotchka

Music-Halls

Casinos-Cabarets

AU ROOF-GARDEN DU SALON PAVLOVA. — Ce soir : débuts de Yoly et Rodnay.

Malgré les difficultés de l'heure, le Kit-Kat n'hésite pas à renouveler son programme, chaque fois qu'il en a l'occasion. C'est ainsi qu'il nous offrira, ce soir, les débuts de Yoly et Rodnay, danseurs mondiaux qui nous viennent précédés d'un enviable renom.

On sait que le roof-garden du Salon Pavlova offre un décor idéal pour ce genre d'attractions : aussi, peut-on prédire à Yoly et Rodnay un succès complet.

Relevons, par ailleurs, qu'en dépit des nouveaux engagements, le programme n'a perdu aucune des vedettes qui lui ont gagné la faveur générale : les 2 Rays, Kaissa Robba, Magda et Johnny, René Davelly sont plus en forme que jamais et donnent à leurs créations une délicieuse saveur d'inédit.

Remplaçant encore hommage à Terry et Shalley, Ily Pentek, Mlle Aga, Amina Mohamed, Francesca et Itsa, Lily Blanche, Tona Kornich, Kiki, Souad et Béba. Parmi ces numéros, plusieurs ont fait leurs débuts récemment.

Voici maintenant, à l'intention des gourmets, le menu du dîner de ce soir, qui sera servi, comme d'habitude, à partir de 9 heures :

Essence de volaille au Xérès
Filet de bar de mer au Chablis
Poularde de Fayoum Argenteuil
Fricandeau de veau glacé
Fraises Dauphinoises
Salade Mimosa
Fruits Mixtes
Café

STUDIO MISR
Du lundi 21 au dimanche 27 oct.

DANANIR
OM KALSOUM
SOLIMAN NAGUIB - ABBAS FARES
FOUAD CHAFIK - OMAR WASEF

METRO
2ème SEMAINE
Du jeudi 24 au mercredi 31 oct.

LES MARX BROTHERS
AU CIRQUE

KURSAAL
Du lundi 21 au dimanche 27 oct.

L'EMBUSCADE
avec
Valentine TESSIER
Jules BERRY
R.C. 28730

St. JAMES en plein air
Du lundi 21 au dimanche 27 oct.

THE KID FROM TEXAS
avec DENNIS O'KEEFE
FLORENCE RICE
ANTHONY ALAN
JESSIE ALPH
BUDDY EBBEN

CINÉ JARDIN PARADIS
Du lundi 21 au dimanche 27 oct.

LAUREL & HARDY
BONNIE SCOTLAND

GRETA GARBO
dans un film d'ERNST LUBITSCH
le maître de l'humour
Ninotchka

Cinémas

STUDIO MISR
Du lundi 21 au dimanche 27 oct.

DANANIR
OM KALSOUM
SOLIMAN NAGUIB - ABBAS FARES
FOUAD CHAFIK - OMAR WASEF

METRO
2ème SEMAINE
Du jeudi 24 au mercredi 31 oct.

LES MARX BROTHERS
AU CIRQUE

KURSAAL
Du lundi 21 au dimanche 27 oct.

L'EMBUSCADE
avec
Valentine TESSIER
Jules BERRY
R.C. 28730

St. JAMES en plein air
Du lundi 21 au dimanche 27 oct.

THE KID FROM TEXAS
avec DENNIS O'KEEFE
FLORENCE RICE
ANTHONY ALAN
JESSIE ALPH
BUDDY EBBEN

CINÉ JARDIN PARADIS
Du lundi 21 au dimanche 27 oct.

LAUREL & HARDY
BONNIE SCOTLAND

CINÉ JARDIN PARADIS
Du lundi 21 au dimanche 27 oct.

LAUREL & HARDY
BONNIE SCOTLAND

GRETA GARBO
dans un film d'ERNST LUBITSCH
le maître de l'humour
Ninotchka

Music-Halls

Casinos-Cabarets

LES 2 RAYS
attraction américaine
KAISSA ROBBA
vedette du chant
MADGA & JOHNNY
attraction excentrique et acrobatique
RENEE DAVELLY
diseuse parisienne
TERRY ET SHALLEY
danseurs excentriques
ILY PENTEK
danseuse de genre
Mlle AGA
danseuse classique
AMINA MOHAMED
danseuse orientale
FRANCESCA ET ITSA
danseuses fantaisistes
LILY BLANCHE
danseuse fantaisiste
ILONA KORNICH
danseuse de genre
KIKI
danseuse fantaisiste
SOUAD & BEBA
danseuses orientales
Dimanche, matinée à 5 h. p.m.
R.C. 1602

STUDIO MISR
Du lundi 21 au dimanche 27 oct.

DANANIR
OM KALSOUM
SOLIMAN NAGUIB - ABBAS FARES
FOUAD CHAFIK - OMAR WASEF

METRO
2ème SEMAINE
Du jeudi 24 au mercredi 31 oct.

LES MARX BROTHERS
AU CIRQUE

KURSAAL
Du lundi 21 au dimanche 27 oct.

L'EMBUSCADE
avec
Valentine TESSIER
Jules BERRY
R.C. 28730

St. JAMES en plein air
Du lundi 21 au dimanche 27 oct.

THE KID FROM TEXAS
avec DENNIS O'KEEFE
FLORENCE RICE
ANTHONY ALAN
JESSIE ALPH
BUDDY EBBEN

CINÉ JARDIN PARADIS
Du lundi 21 au dimanche 27 oct.

LAUREL & HARDY
BONNIE SCOTLAND

GRETA GARBO
dans un film d'ERNST LUBITSCH
le maître de l'humour
Ninotchka

REVUE DE LA PRESSE

Où va-t-on ? Les manœuvres de l'axe

Les prochaines opérations militaires se dérouleront au Levant, affirme M. Fikri Abaza, député, l'éditorial du "Messager" :

« Les prochaines opérations militaires nous mèneront vers la bataille d'Egypte », « la bataille du Levant » et « la bataille de la Méditerranée ».

Sommaires bien préparés pour assurer la protection des civils ? se demande le "Balagh" dans un éditorial où on lit :

Dans un intéressant éditorial, l'Egyptian Gazette exprime le désir de voir les journaux égyptiens se joindre à elle pour soutenir sa campagne en faveur de la multiplication accélérée des abris efficaces en complétant tous les autres moyens de précautions contre les raids aériens.

UNE NECESSITE ABSOLUE

L'Egyptian Gazette a attiré l'attention sur une réalité incontestable, à savoir que la hardiesse des Italiens à organiser des raids sur l'Egypte dépend de la portée des mesures de précaution. Cela est vrai. Et les exemples sont légion. On sait que non seulement l'Italie mais aussi son associé de l'axe ont continué à développer une tactique basée sur la surprise, les imprévus, en cherchant à affaiblir le moral par la destruction et la panique, en provoquant des troubles violents pour paralyser la vie du peuple et les voies de communication.

Le "Balagh" publie des passages de l'article de l'Egyptian Gazette "au sujet de la multiplication des abris et de la nécessité de réparer au plus tôt la sirène d'alarme. Il conclut :

L'Egyptian Gazette doit être remerciée, d'autant plus qu'elle prend soin du bien-être des Egyptiens alors que les étrangers sont ici une minorité.

Nous sommes sûrs du moral de notre nation, de la solidité de ses nerfs et de son sang-froid. Mais il faut avoir des abris suffisants pour le maintien de la maîtrise des nerfs. Afin que la vie normale puisse se poursuivre sans être troublée. Le trouble étant beaucoup plus nuisible que les raids eux-mêmes.

Nous ne prévoyons pas des raids multiples et violents, de manière à semer la panique ou à occasionner des pertes sérieuses. Mais les mesures de précaution sont indispensables. Surtout si nous savons que les Italiens se heurteront à une résistance formidable qu'ils n'auront jamais pu prévoir. C'est alors qu'ils chercheront à attaquer toute cible qui leur semblerait pouvoir affaiblir cette résistance qui leur est opposée.

CE QUI RESTE A FAIRE

Le journal "Al Inzar", de Minieh, abonde dans ce sens et apporte les précisions suivantes :

Il est vrai que le moral du peuple égyptien est très fort. Cela est dû à son fatalisme, sa religion et le fait qu'il compte sur son gouvernement pour tout ce qui se rapporte à sa sécurité. Mais il faut que le public sache comment éviter la mort. Un Ange à sa raison de dire : « Si les gens s'empressent de prendre les mesures de précaution, la mort ne pourrait les atteindre. C'est que cette personne est persuadée du fait que les victimes du raid aérien sont surtout des victimes de la panique et de la négligence. »

NOS ENFANTS

En ce qui concerne les produits alimentaires, il sera aisé de faire les recensements et les statistiques nécessaires pour combler les lacunes. Il ne faut pas oublier les collèges et les écoles. Des mesures n'ont pas encore été prises et il est difficile d'expliquer la lenteur mise à organiser les mesures de précaution à prendre dans ce domaine. Afin que la nation soit tranquille quant à la sécurité des enfants en cas d'alerte.

« En ce qui concerne l'offensive diplomatique de l'axe auprès des Etats balkans, nous oublions pas de rappeler qu'en Yougoslavie, une personne ne peut pas avoir plus d'un pain par jour. Un pain sec, pour l'engager à ne pas en manger beaucoup. »

La signature du traité commercial entre l'Allemagne et la Yougoslavie est un des aspects des manœuvres de l'axe pour imposer le nouveau régime aux Balkans.

D'autre part, la Bulgarie poursuit sa campagne en recommandant aux Turcs de céder au nouveau régime que l'Allemagne veut imposer aux Balkans.

Mais les journaux turcs répondent à ces conseils intéressés en disant que le peuple turc envisage l'avenir avec confiance. Il est décidé à ne pas sacrifier sa liberté pour servir les intérêts de l'axe.

Le barrage turc

Le général Hassan Hosni el Zeidi pacha parle de l'armée turque d'une manière autorisée dans le "Messager" :

La nation turque constitue elle-même l'armée, en temps de paix comme en temps de guerre. Les Turcs ont soigné d'une manière particulière l'éducation militaire. Vous n'y trouvez pas un vieillard ou un jeune homme qui n'ait pas fait du service militaire. Aucune famille n'a oublié de préparer ses enfants et d'adapter sa vie sociale aux nécessités de la défense en cas de besoin.

La vie sociale des Turcs est empreinte d'une couleur militaire. Chaque personne de la nation, homme ou femme, sait où elle doit se présenter et ce qu'elle doit faire en cas de mobilisation.

Peut-être que la position de l'Etat turc, les ambitions de ses voisins et leur concurrence traditionnelle ont inspiré cette orientation et ont fait aimer aux Turcs la vie militaire.

Le général a terminé par ces pronostics :

J'aimerais faire allusion ici aux fortifications naturelles qui entourent les frontières de la Turquie. A tel point qu'il est impossible d'importer quel assaillant de réussir une invasion quelconque de ce pays.

Du reste, la Turquie n'est pas seule, écrit le rédacteur militaire du "Misri" :

Les Russes ont accédé d'une manière extraordinaire les fortifications de leurs frontières et l'accroissement de leur flotte et de leur armée. Des mesures exceptionnelles mobilisent les efforts de tous les techniciens au service du pays.

Des torpilleurs en mer Noire

De son côté, le "Misri" écrit :

L'Evening Standards a annoncé dernièrement que la Russie avait une flotte importante de torpilleurs répartis entre la mer Noire et la mer Baltique. On ne sait pas exactement quel est le nombre des unités. Mais leur nombre est évalué à 130. Les torpilleurs ont été fabriqués en secret et lancés sans publicité. La Russie a 150 sous-marins. Un grand nombre d'entre eux gardent la mer Noire.

On se demande si une pareille activité navale ne vise pas une rencontre éventuelle d'un ennemi allemand en mer Noire.

Si l'on note la difficulté de la navigation en hiver on peut déduire que ces navires ne seront pas d'une grande utilité aux Russes au cours de la saison prochaine. Les Soviétiques se prépareraient-ils pour l'année prochaine? Leur activité se fera-t-elle valoir au printemps prochain?

La France déchainée

M. Churchill a voulu faire échouer la propagande des Etats de l'axe en s'adressant aux Français, dit le "Mokattam" dans un éditorial.

M. Churchill a demandé aux Français d'observer la stricte neutralité jusqu'à la fin de la guerre. Nous croyons que la nation française ne peut pas refuser cela, surtout qu'elle commence à sentir les signes précurseurs de la victoire anglaise, avec l'impression que sa délivrance du joug allemand dépend de la victoire britannique.

A propos de la France, le même journal — dans un article de M. Karim Sabet — fait allusion à une campagne menée en son temps par l'hebdomadaire français "Marianne", en 1937, pour conclure :

Ces quatre articles montraient l'erreur qu'il avait à compter exclusivement sur la ligne Maginot, la nécessité qu'il y avait à perfectionner le matériel, à organiser des forces de couverture, à développer l'aviation militaire et les régiments motorisés.

NUL N'EST PROPHETE...

Ces quatre articles ont fait allusion au général de Gaulle. Il était alors colonel et, en sa qualité de directeur militaire du Cabinet Reynaud, il présenta au Président du Conseil une note sur les modifications qu'il croyait devoir faire apporter aux préparatifs militaires de la France.

Un diplomate étranger, bien français nous a déclaré à ce sujet : « Il me semble que les quatre articles publiés par "Marianne" constituent le résumé de la note du général de Gaulle, vulgarisée pour être à la portée des lecteurs du journal. »

THEATRE MAJESTIC
TROUPE BEBA
LA VICTOIRE EST A NOUS AMOUR 1940
ENSEMBLE MUSICAL ET CHANTANT EXECUTE AVEC LE CONCOURS DE TOUTE LA TROUPE
LE PARADIS DE L'AMOUR
N.B. — Durant le mois de Ramadan, matinées chaque vendredi et dimanche.

Roof - Garden
Al & Val Reno
danseurs américains
Ballet Sandys
Troupe "Sphinx"
les 4 célèbres acrobates
Mlle Sevaskaya
danseuse fantaisiste
Princesse Tabou
vedette excentrique
Madeleine Szekely
danseuse fantaisiste
Juan and Betty
american duo
Lovely Ladies
danseuses américaines
Hekmat Fahmy
danseuse orientale
Réjane
Zelma Wright
Marguerite
R.C. 152

Restaurant
KURSAAL
TOUS LES SOIRS
CONCERT & DANSE
AVEC LE FAMEUX LAMBROU'S BAND
R.C. 358

CONTINENTAL
Al & Val Reno
danseurs américains
Ballet Sandys
Troupe "Sphinx"
les 4 célèbres acrobates
Mlle Sevaskaya
danseuse fantaisiste
Princesse Tabou
vedette excentrique
Madeleine Szekely
danseuse fantaisiste
Juan and Betty
american duo
Lovely Ladies
danseuses américaines
Hekmat Fahmy
danseuse orientale
Réjane
Zelma Wright
Marguerite
R.C. 152

Roof - Garden
Al & Val Reno
danseurs américains
Ballet Sandys
Troupe "Sphinx"
les 4 célèbres acrobates
Mlle Sevaskaya
danseuse fantaisiste
Princesse Tabou
vedette excentrique
Madeleine Szekely
danseuse fantaisiste
Juan and Betty
american duo
Lovely Ladies
danseuses américaines
Hekmat Fahmy
danseuse orientale
Réjane
Zelma Wright
Marguerite
R.C. 152

CONTINENTAL
Al & Val Reno
danseurs américains
Ballet Sandys
Troupe "Sphinx"
les 4 célèbres acrobates
Mlle Sevaskaya
danseuse fantaisiste
Princesse Tabou
vedette excentrique
Madeleine Szekely
danseuse fantaisiste
Juan and Betty
american duo
Lovely Ladies
danseuses américaines
Hekmat Fahmy
danseuse orientale
Réjane
Zelma Wright
Marguerite
R.C. 152

CONTINENTAL
Al & Val Reno
danseurs américains
Ballet Sandys
Troupe "Sphinx"
les 4 célèbres acrobates
Mlle Sevaskaya
danseuse fantaisiste
Princesse Tabou
vedette excentrique
Madeleine Szekely
danseuse fantaisiste
Juan and Betty
american duo
Lovely Ladies
danseuses américaines
Hekmat Fahmy
danseuse orientale
Réjane
Zelma Wright
Marguerite
R.C. 152

LES MARCHÉS

BOURSE DES VALEURS DU CAIRE

Séance du 24 octobre 1940

FONDS D'ETAT

Bons du Trésor du Gov. Eg. 4 1/2 0/0 P.E. (9700 a)

BANQUES

Land Bank of Egypt, Act. Ord. P.E. 301 300 300 298

SOCIÉTÉS DE TRANSPORTS ET CANAUX

Anglo-American Nile & Tourist Co. P.E. (150 a)

SOCIÉTÉS FONCIÈRES

Sté Fonc. Dom. Cheikh Fadl, Act. P.E. (394 v)

SOCIÉTÉS IMMOBILIÈRES

Eg. Delta Land & Investment Cy. P.E. 82 (a)

SOCIÉTÉS INDUSTRIELLES

The Manure Company of Egypt, Act. P.E. (97 a)

SOCIÉTÉS D'HOTELS

Egyptian Hotels Ltd. Act. Ord. P.E. (97 v)

A LA BOURSE DE LONDRES

Cours de Clôture communiqués par Reuter

Consolidés britanniques 2 1/2 0/0 Lst. 75

Table with columns: Turkish 7 1/2 0/0 Bonds, Greek 5 0/0 Loan 1914, Egyptian Unified 4 0/0, etc.

LE CHANGE A LONDRES

Cours de Clôture communiqués par Reuter

Table with columns: NEW-YORK Dollars a Lst., CONGO BELGE Francs, BERNE Francs, etc.

Les cotons à l'étranger

Le 23 Octobre 1940

Table with columns: Clôture de Liverpool, AMERICAIN Mars, EGYPTIEN, etc.

Table with columns: Clôture de New-York, Octobre, Mars

Table with columns: Clôture de New-Orléans, Octobre, Mars

Table with columns: Clôture de Bombay, Avril/Mai

Table with columns: Le change à New-York, Livre Sterling, Franc suisse

Table with columns: Achats Commission Britannique, Balles 9887 dont, Longue-soie, etc.

Table with columns: Communiqué par: Costi Gozzika, 29, rue Malika Farida — Le Caire

Table with columns: POUR VOS ACHATS ET VENTES D'OR, adressez-vous à la Maison

Table with columns: Abdel Wahed Frères, SAGHA: Tél. 56419-52491

Table with columns: achat vente, Or fin 88,75 89,25, Lstg. 260 262

Table with columns: CHIFFRES INDIX DES PRIX DES MATIÈRES PREMIÈRES, Sur la base de la valeur 100 au 13 septembre 1931

Table with columns: Le 23 Octobre 1940, Aujourd'hui 173,4, Hier 173,6, etc.

NOS DERNIÈRES NOUVELLES DE L'ÉTRANGER

La Royal Air Force a gagné la bataille d'Angleterre

(Suite de la page 1)

A Dunkerque, par exemple, le quai qui se trouvait entre les deux principaux docks, deux grands bâtiments, fut rasé au sol.

Hors du port, des mines posées par des avions britanniques firent couler plusieurs navires allemands.

On sait maintenant nettement que le bombardement naval et aérien effectué il y a quelques jours contre Cherbourg, prit l'ennemi par surprise.

Le journal américain a conclu en disant: «Radio-Ankara définit clairement l'attitude de la Turquie face aux nouveaux et récents développements de la situation dans les Balkans.»

«Radio-Ankara définit clairement l'attitude de la Turquie face aux nouveaux et récents développements de la situation dans les Balkans.»

«L'Allemagne promet beaucoup mais ne tient pas ses promesses, même celle qu'elle donne à ses alliés.»

«L'Allemagne promet beaucoup mais ne tient pas ses promesses, même celle qu'elle donne à ses alliés.»

«L'Allemagne promet beaucoup mais ne tient pas ses promesses, même celle qu'elle donne à ses alliés.»

«L'Allemagne promet beaucoup mais ne tient pas ses promesses, même celle qu'elle donne à ses alliés.»

«L'Allemagne promet beaucoup mais ne tient pas ses promesses, même celle qu'elle donne à ses alliés.»

GRANDE-BRETAGNE

LES SOUS-MARINS ALLEMANDS

Londres, 23 (B.O.P.). — Au sujet d'un discours récemment fait à Belfast, lord Snell répondant à la Chambre des Lords, au nom du gouvernement, déclara que le gouvernement de Sa Majesté n'avait aucune preuve que les sous-marins ennemis étaient approvisionnés depuis le territoire de l'Éire.

LA PROPAGANDE

Londres, 23 (B.O.P.). — A la chambre des Lords, le Vicomte Maugham a suggéré que le gouvernement devrait imposer des Livres Blancs en grand nombre en langues étrangères aussi bien qu'en anglais, contenant une sélection des mensonges allemands les plus frappants.

«L'Allemagne promet beaucoup mais ne tient pas ses promesses, même celle qu'elle donne à ses alliés.»

«L'Allemagne promet beaucoup mais ne tient pas ses promesses, même celle qu'elle donne à ses alliés.»

«L'Allemagne promet beaucoup mais ne tient pas ses promesses, même celle qu'elle donne à ses alliés.»

«L'Allemagne promet beaucoup mais ne tient pas ses promesses, même celle qu'elle donne à ses alliés.»

«L'Allemagne promet beaucoup mais ne tient pas ses promesses, même celle qu'elle donne à ses alliés.»

LES INONDATIONS

Perpignan, 23 (Havas). — M. Caziot, ministre de l'Agriculture, désireux de se rendre compte par lui-même de l'étendue des dégâts causés par les inondations dans le Roussillon, est arrivé à Perpignan à bord d'un avion militaire.

«L'Allemagne promet beaucoup mais ne tient pas ses promesses, même celle qu'elle donne à ses alliés.»

«L'Allemagne promet beaucoup mais ne tient pas ses promesses, même celle qu'elle donne à ses alliés.»

«L'Allemagne promet beaucoup mais ne tient pas ses promesses, même celle qu'elle donne à ses alliés.»

«L'Allemagne promet beaucoup mais ne tient pas ses promesses, même celle qu'elle donne à ses alliés.»

«L'Allemagne promet beaucoup mais ne tient pas ses promesses, même celle qu'elle donne à ses alliés.»

«L'Allemagne promet beaucoup mais ne tient pas ses promesses, même celle qu'elle donne à ses alliés.»

«L'Allemagne promet beaucoup mais ne tient pas ses promesses, même celle qu'elle donne à ses alliés.»

«L'Allemagne promet beaucoup mais ne tient pas ses promesses, même celle qu'elle donne à ses alliés.»

«L'Allemagne promet beaucoup mais ne tient pas ses promesses, même celle qu'elle donne à ses alliés.»

«L'Allemagne promet beaucoup mais ne tient pas ses promesses, même celle qu'elle donne à ses alliés.»

«L'Allemagne promet beaucoup mais ne tient pas ses promesses, même celle qu'elle donne à ses alliés.»

«L'Allemagne promet beaucoup mais ne tient pas ses promesses, même celle qu'elle donne à ses alliés.»

«L'Allemagne promet beaucoup mais ne tient pas ses promesses, même celle qu'elle donne à ses alliés.»

«L'Allemagne promet beaucoup mais ne tient pas ses promesses, même celle qu'elle donne à ses alliés.»

«L'Allemagne promet beaucoup mais ne tient pas ses promesses, même celle qu'elle donne à ses alliés.»

«L'Allemagne promet beaucoup mais ne tient pas ses promesses, même celle qu'elle donne à ses alliés.»

«L'Allemagne promet beaucoup mais ne tient pas ses promesses, même celle qu'elle donne à ses alliés.»

«L'Allemagne promet beaucoup mais ne tient pas ses promesses, même celle qu'elle donne à ses alliés.»

«L'Allemagne promet beaucoup mais ne tient pas ses promesses, même celle qu'elle donne à ses alliés.»

«L'Allemagne promet beaucoup mais ne tient pas ses promesses, même celle qu'elle donne à ses alliés.»

«L'Allemagne promet beaucoup mais ne tient pas ses promesses, même celle qu'elle donne à ses alliés.»

«L'Allemagne promet beaucoup mais ne tient pas ses promesses, même celle qu'elle donne à ses alliés.»

«L'Allemagne promet beaucoup mais ne tient pas ses promesses, même celle qu'elle donne à ses alliés.»

«L'Allemagne promet beaucoup mais ne tient pas ses promesses, même celle qu'elle donne à ses alliés.»

«L'Allemagne promet beaucoup mais ne tient pas ses promesses, même celle qu'elle donne à ses alliés.»

«L'Allemagne promet beaucoup mais ne tient pas ses promesses, même celle qu'elle donne à ses alliés.»

«L'Allemagne promet beaucoup mais ne tient pas ses promesses, même celle qu'elle donne à ses alliés.»

«L'Allemagne promet beaucoup mais ne tient pas ses promesses, même celle qu'elle donne à ses alliés.»

«L'Allemagne promet beaucoup mais ne tient pas ses promesses, même celle qu'elle donne à ses alliés.»

«L'Allemagne promet beaucoup mais ne tient pas ses promesses, même celle qu'elle donne à ses alliés.»

«L'Allemagne promet beaucoup mais ne tient pas ses promesses, même celle qu'elle donne à ses alliés.»

«L'Allemagne promet beaucoup mais ne tient pas ses promesses, même celle qu'elle donne à ses alliés.»

«L'Allemagne promet beaucoup mais ne tient pas ses promesses, même celle qu'elle donne à ses alliés.»

«L'Allemagne promet beaucoup mais ne tient pas ses promesses, même celle qu'elle donne à ses alliés.»

«L'Allemagne promet beaucoup mais ne tient pas ses promesses, même celle qu'elle donne à ses alliés.»

«L'Allemagne promet beaucoup mais ne tient pas ses promesses, même celle qu'elle donne à ses alliés.»

«L'Allemagne promet beaucoup mais ne tient pas ses promesses, même celle qu'elle donne à ses alliés.»

«L'Allemagne promet beaucoup mais ne tient pas ses promesses, même celle qu'elle donne à ses alliés.»

«L'Allemagne promet beaucoup mais ne tient pas ses promesses, même celle qu'elle donne à ses alliés.»

«L'Allemagne promet beaucoup mais ne tient pas ses promesses, même celle qu'elle donne à ses alliés.»

«L'Allemagne promet beaucoup mais ne tient pas ses promesses, même celle qu'elle donne à ses alliés.»

«L'Allemagne promet beaucoup mais ne tient pas ses promesses, même celle qu'elle donne à ses alliés.»

ITALIE

LE CABINET ITALIEN. — Le cabinet italien a été convoqué pour le samedi 30 novembre.

TURQUIE

SEISME. — D'après le D.N.E., une secousse sismique a été ressentie pendant 40 secondes la nuit dernière à Smyrne.

TRANSPORTS

Clermont-Ferrand, 23 (Havas). — La nomination de M. Schwartz à la tête du nouveau conseil des transports parisiens annonce une réorganisation complète des transports dans la capitale française et sa banlieue.

ETATS-UNIS

LE CONTROLE DE L'INDUSTRIE

Londres, 23 (Reuter). — Un ordre exécutif décrétant la priorité pour les commandes, concernant la défense, passées auprès de l'industrie privée, a été publié par le Président Roosevelt.

«L'Allemagne promet beaucoup mais ne tient pas ses promesses, même celle qu'elle donne à ses alliés.»

«L'Allemagne promet beaucoup mais ne tient pas ses promesses, même celle qu'elle donne à ses alliés.»

«L'Allemagne promet beaucoup mais ne tient pas ses promesses, même celle qu'elle donne à ses alliés.»

«L'Allemagne promet beaucoup mais ne tient pas ses promesses, même celle qu'elle donne à ses alliés.»

«L'Allemagne promet beaucoup mais ne tient pas ses promesses, même celle qu'elle donne à ses alliés.»

«L'Allemagne promet beaucoup mais ne tient pas ses promesses, même celle qu'elle donne à ses alliés.»

«L'Allemagne promet beaucoup mais ne tient pas ses promesses, même celle qu'elle donne à ses alliés.»

«L'Allemagne promet beaucoup mais ne tient pas ses promesses, même celle qu'elle donne à ses alliés.»

«L'Allemagne promet beaucoup mais ne tient pas ses promesses, même celle qu'elle donne à ses alliés.»

«L'Allemagne promet beaucoup mais ne tient pas ses promesses, même celle qu'elle donne à ses alliés.»

«L'Allemagne promet beaucoup mais ne tient pas ses promesses, même celle qu'elle donne à ses alliés.»

«L'Allemagne promet beaucoup mais ne tient pas ses promesses, même celle qu'elle donne à ses alliés.»

«L'Allemagne promet beaucoup mais ne tient pas ses promesses, même celle qu'elle donne à ses alliés.»

«L'Allemagne promet beaucoup mais ne tient pas ses promesses, même celle qu'elle donne à ses alliés.»

«L'Allemagne promet beaucoup mais ne tient pas ses promesses, même celle qu'elle donne à ses alliés.»

«L'Allemagne promet beaucoup mais ne tient pas ses promesses, même celle qu'elle donne à ses alliés.»

«L'Allemagne promet beaucoup mais ne tient pas ses promesses, même celle qu'elle donne à ses alliés.»

«L'Allemagne promet beaucoup mais ne tient pas ses promesses, même celle qu'elle donne à ses alliés.»

«L'Allemagne promet beaucoup mais ne tient pas ses promesses, même celle qu'elle donne à ses alliés.»

«L'Allemagne promet beaucoup mais ne tient pas ses promesses, même celle qu'elle donne à ses alliés.»

«L'Allemagne promet beaucoup mais ne tient pas ses promesses, même celle qu'elle donne à ses alliés.»

«L'Allemagne promet beaucoup mais ne tient pas ses promesses, même celle qu'elle donne à ses alliés.»

«L'Allemagne promet beaucoup mais ne tient pas ses promesses, même celle qu'elle donne à ses alliés.»

«L'Allemagne promet beaucoup mais ne tient pas ses promesses, même celle qu'elle donne à ses alliés.»

«L'Allemagne promet beaucoup mais ne tient pas ses promesses, même celle qu'elle donne à ses alliés.»

«L'Allemagne promet beaucoup mais ne tient pas ses promesses, même celle qu'elle donne à ses alliés.»

«L'Allemagne promet beaucoup mais ne tient pas ses promesses, même celle qu'elle donne à ses alliés.»

«L'Allemagne promet beaucoup mais ne tient pas ses promesses, même celle qu'elle donne à ses alliés.»

«L'Allemagne promet beaucoup mais ne tient pas ses promesses, même celle qu'elle donne à ses alliés.»

«L'Allemagne promet beaucoup mais ne tient pas ses promesses, même celle qu'elle donne à ses alliés.»

«L'Allemagne promet beaucoup mais ne tient pas ses promesses, même celle qu'elle donne à ses alliés.»

«L'Allemagne promet beaucoup mais ne tient pas ses promesses, même celle qu'elle donne à ses alliés.»

«L'Allemagne promet beaucoup mais ne tient pas ses promesses, même celle qu'elle donne à ses alliés.»

«L'Allemagne promet beaucoup mais ne tient pas ses promesses, même celle qu'elle donne à ses alliés.»

«L'Allemagne promet beaucoup mais ne tient pas ses promesses, même celle qu'elle donne à ses alliés.»

«L'Allemagne promet beaucoup mais ne tient pas ses promesses, même celle qu'elle donne à ses alliés.»

PETITES ANNONCES

COMPTABLE diplômé et spécialisé en comptabilité. Organisation de travaux comptables. Tenue de livres. Mise à jour. Bilan. Vérifications. Impôt sur le Revenu, etc., etc. Méthode rapide et économique. Conditions avantageuses et à forfait. Ecrire: M. Albert Halm, B.P. 1622, Le Caire. (No. 21538)

SLAVE cherche place comme cuisinier dans petite famille, ou gouvernante pour enfants ou ménagère pour personne seule. Bons certificats et références. Ecrire: «Slaves» B.P. 465, Le Caire. (No. 21542)

STENO-DACTYLOGRAPHIE bien expérimentée, correspond et traduit couramment le français, l'anglais, l'allemand, au courant de tous travaux de bureau, dispose de demi-journées. Ecrire à L.H.S. B.P. 249, Le Caire. (No. 21548)

QUELQUES magnifiques chambres non meublées, de 15 m2 à 40m2 de surface chacune, au choix, à louer séparément dans l'immeuble de l'Hôtel Extadey, 9 Avenue Fouad Ier, avec jouissance de cuisines, bains et lumière électrique, téléphone et ascenseur. Prix variant entre P.T. 200 et 325 la pièce, d'après grandeur. Idéal pour familles ou personnes désireuses de confort et de repos. S'adresser à la direction de l'Hôtel. (No. 4872)

CHAMBRE meublée à louer, téléphone, ascenseur, P.T. 300 54, Chârah Malika Farida, 2ème étage. (No. 21535)

ON DEMANDE petit appartement luxueusement meublé deux pièces, bain, cuisine pour monsieur seul distingué, environs rue Kasr el Nil. Ecrire: «Appartements», B.P. 1770, Le Caire. (No. 21334)

HOTEL à louer sur lac Karoun meublé, chambres, salles de bains; restaurant, bar, garage, grand jardin, chasse, pêche, excursion, climat idéal. S'adresser: Daira Wissa pacha, 6, rue Doubreh, Tél. 50765. (No. 21536)

ON DEMANDE chambre meublée ou vide, entrée indépendante. Ecrire: «Independents», B.P. 165, Le Caire. (No. 21551)

SULFATE DE CUIVRE en quantité, à vendre. S'adresser: Fabrique Egyptienne de Produits Chimiques, Koubbeh Gardens, Le Caire. Tél. 62925. (No. 21519)

ENTREPRENEUR de transport cherche sous-entrepreneurs disposant de camions ayant permis nécessaires. Faire offre en indiquant le prix de transport par tonne entre Le Caire et Alexandrie et le nombre de camions disponibles à l'Agence, B.P. 465, Le Caire. (No. 21542)

PROPRIETAIRES

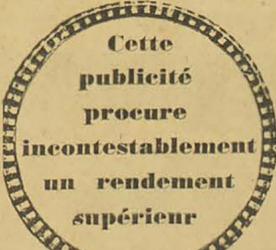
Pour la gérance de vos immeubles, adressez-vous à l'AGENCE IMMOBILIERE DU CAIRE — Tréhaki, Pilo-vachi & Co. 26, rue Kasr-el-Nil, Téléphone 51007. L'agence assume la location, l'entretien, les encaissements et fait des avances en compte-courant.

VENTE et ACHAT de MICROSCOPES de seconde main à de bonnes conditions. CHEZ The National Hospital Supply Co. 6, RUE KENISSA - EL GUEDDA (en face de la National Bank) Téléphone 45689 LE CAIRE

LA PUBLICITE PUissante CREE LES GRANDES AFFAIRES

N'oubliez pas

- Le parcours des lignes s'élève à plus de 2.200 kms.
Les avis sont exposés dans les gares dont le nombre dépasse 520 — Dans des centaines de wagons —
Sur des millions de formules de télégrammes — Dans l'annuaire du téléphone qui est édité à 120.000 exemplaires
Dans les Guides des Horaires vendus en plusieurs milliers d'exemplaires et dans les bulletins commerciaux.



Que les annonces proposées par les Chemins de Fer, T. et T. de l'Etat sont lues et vues par des MILLIONS DE PERSONNES

Pour de plus amples renseignements, veuillez vous adresser au Bureau de Publicité, Gare du Caire

Nos dernières nouvelles de l'étranger

La France ne se battra pas contre la Grande-Bretagne

(SUITE DE LA PAGE 1)

Un autre correspondant dans le centre de la France écrit que voyager par route est maintenant chose impossible excepté si vous trouvez occasionnellement une place dans un camion, alors que le trafic ferroviaire a été réduit à sa plus simple expression.

« Il est très difficile de se procurer de la nourriture », écrit le correspondant. Les Allemands ont placé des trapeaux à la croix gammée dans les champs de pommes de terre et ont interdit à leurs propriétaires d'y toucher étant donné que la récolte est destinée à l'Allemagne. Il n'existe pratiquement ni beurre, ni fromage, ni lard, ni huile, ni savon et ce que l'on peut y trouver est vendu si cher que peu de personnes peuvent se permettre de le procurer. En Alsace, par exemple, le beurre est vendu au prix de 125 francs le kilogramme.

Un autre correspondant résume la situation en ces termes : « Il n'y a point d'affaires, point d'argent ni de pain », tandis qu'un autre se plaint de la sévérité des règlements imposés par les Allemands à l'égard de la circulation des véhicules à toute infraction. Adieu liberté, je ne puis vivre dans ces conditions. Mais je dois faire attention à ce que je dis, car les troupes allemandes sont terribles ».

La seule lueur de consolation se dégageant de l'étude de cette correspondance est que les troupes allemandes elles-mêmes sont mécontentes.

Nous apprenons que 200 pilotes ont été tués en Allemagne parce qu'ils avaient refusé de participer aux raids sur l'Angleterre à la suite de la perte d'un grand nombre de leurs camarades. Même ceux qui se trouvent en France sont las de la guerre car on leur avait dit que tout serait fini vers la fin de juillet et ils craignent un second hiver.

Il semble que c'est sous la menace d'être punis que certains d'entre-eux se sont vu contraints de continuer à poursuivre leur tâche.

La résistance

Zurich, 23 (S.S. « Al Miris »). — Le « Basler National Zeitung » donne des détails sur la situation actuelle en France.

Le journal affirme l'existence d'une sérieuse divergence de vues entre le peuple et le petit groupe de gouvernants en ce qui concerne la politique nationale. Dans plusieurs endroits, on peut lire sur les murs des inscriptions telles que « A bas Laval », « Vive de Gaulle », etc. Les gendarmes font parfois semblant de ne pas entendre.

Les communistes français déploient une grande activité. Leur leader — Maurice Thorez — a reçu des instructions de Moscou pour organiser la résistance contre l'armée d'occupation.

D'autre part, le colonel de la Rocque s'oppose d'une façon apparente à la politique antisémite de M. Laval.

On annonce par ailleurs la réapparition des « escouades ». Ces associations secrètes se livrent à la provocation et à l'échec de collaboration avec les éléments communistes pour fonder une révolution communiste dans le pays.

L'auteur de l'article préconise enfin de grandes difficultés pour M. Laval dès que l'opinion publique pourra faire entendre sa voix. Il n'est pas probable que le gouvernement actuel reste au pouvoir durant toute la période de l'occupation.

Bâle, 23 (N.E.B.). — Le journal suisse « Basler Nachrichten » écrit que le sentiment d'hostilité en France devient de jour en jour plus intense à l'égard de Laval et que ce dernier est devenu impopulaire même auprès du gouvernement de Vichy.

On peut voir sur les murs des rues à Paris des affiches et des griffonnages à la craie disant : « A bas Laval », « Vive de Gaulle ».

D'autres informations parvenues en France :

« Votre radio est défaillant ! » Ne parlez-vous pas de l'Art du Médium ? Pourquoi ne dirait-on pas l'Art du Dépanneur ?

Un appareil en panne, c'est un malade qu'il faut guérir. Adressez-vous à :

MAGIC RADIO HOUSE

23, rue Solomon Pachà — Tél. 42765 Examen et vérification gratuits de l'appareil.



23, rue Solomon Pachà — Tél. 42765 Examen et vérification gratuits de l'appareil.

A PHILADELPHIE DEVANT 170.000 PERSONNES

Le Président Roosevelt ouvre sa campagne électorale

" C'est à la paix que je consacrerai chaque jour de ma vie "

Philadelphie, 24 (Reuter). — Plus de 170.000 personnes se trouvaient au « Convention Hall » lorsqu'apparut le Président Roosevelt sur la tribune pour prononcer le premier discours de sa campagne électorale, et il fut accueilli par une ovation formidable.

Pendant toute la journée le Président avait dû passer en auto par les rues de Philadelphie bondées de dizaines de milliers de partisans du Président qui l'accablèrent.

Le Président Roosevelt parla avec probablement plus de force encore que d'habitude. Dans son discours, après avoir donné l'assurance que les Etats-Unis n'avaient contracté aucun engagement secret, et qu'est-ce que cela signifie ? et la réponse fut un tonnerre d'applaudissements.

Philadelphie, 23 (Reuter). — « C'est à la paix que je consacrerai chaque jour de ma vie » a déclaré ce soir le Président Roosevelt dans le premier discours de sa campagne électorale. Il a accusé les Républicains d'importer les méthodes de propagande des pays dictatoriaux pour convaincre le public qu'il cherche à conduire les Etats-Unis à la guerre.

Parlant dans la salle de « Convention Hall » où il avait été nommé candidat en 1936 et où M. Wendell Willkie avait été nommé candidat en 1940, le Président Roosevelt déclara que depuis juillet, il s'était rarement passé de jour ou de nuit sans que quelque chose de possible de crise dans les affaires mondiales n'exigé que je m'entretenne personnellement avec le secrétaire d'Etat et d'autres fonctionnaires du gouvernement. Il était donc nécessaire d'adopter à la règle de ne jamais me trouver à plus de 12 heures de distance de Washington.

Mais le moment est venu, poursuivit le Président, de répondre aux falsifications par des faits car, dit-il, beaucoup de déclarations de Républicains doivent être et sont des « falsifications délibérées ».

M. Roosevelt dit alors que le fait de dénaturer volontairement la vérité n'est pas admissible pendant une campagne ni à aucun autre moment. Il a cité divers sujets qui peuvent être autorisés à des gens qui mènent une campagne et il a ajouté : « Mais c'est une chose tout à fait différente, pour un parti ou un candidat que de déclarer, par exemple, que le Président des Etats-Unis a téléphoné à M. Mussolini et à M. Hitler, pour leur dire qu'il leur abandonnait la Tchécoslovaquie ou de déclarer que les chefs d'une nation sont conduits dans des camps de concentration ou encore que l'élection du gouvernement actuel, signifie la fin de la démocratie américaine, avant quatre ans ».

Il savait que toutes ces déclarations sont fausses et mensongères.

Le Président Roosevelt a ajouté que le peuple américain ne laissera pas prendre par la peur et il sera très effrayé par cette « blitzkrieg » de bombes incendiaires verbales, et il a poursuivi : « La pire bombe que les chefs républicains aient lancé sur notre peuple est l'accusation que le gouvernement, sans la coopération de Congrès, a fait des accords avec des Puissances étrangères. Je vous donne l'assurance la plus solennelle qu'il n'y a pas de traité secret, pas d'obligation secrète, pas d'engagement secret et pas d'accord secret sous quelque forme que ce soit, direct ou indirect, avec aucun gouvernement, aucune nation, dans aucune partie du monde, pour entraîner notre nation dans une guerre, ou dans tout autre but ».

Sur ces entrefaites, le Président a rappelé à ses auditeurs dans quelle situation se trouvaient les Etats-Unis lorsqu'il fut élu Président en 1932 et il a cité une liste importante de réalisations du New Deal. Il a signalé notamment que l'industrie privée emploie actuellement 9 millions de personnes en plus qu'en mars 1932, — que plus de 42 millions d'employés sont assurés d'avoir une pension de retraite pour leurs vieux jours, — et qu'ont été institués les contrats collectifs et des salaires minima garantis.

En outre, la production des usines des Etats-Unis, est maintenant de presque 13 fois supérieure à celle du meilleur moment de 1929. « Elle a atteint le niveau le plus élevé jamais enregistré », a remarqué le Président.

« Pendant toutes ces années, chacune de mes actions et chacune de mes pensées était motivée par le désir de sauvegarder la paix du monde et plus particulièrement la paix des Etats-Unis de l'hémisphère occidental. Mais je voyais cette guerre venir, plus je recourais au prestige des fonctions de Président des Etats-Unis pour empêcher qu'elle éclatât. Lorsque la guerre vint, je recourus à tout ce prestige pour l'empêcher de s'étendre à d'autres nations. Cet effort ayant été vain, je convoquai le Congrès et en appelai à la nation pour construire de fortes défenses qui seraient notre meilleure garantie de paix et de sécurité dans notre hémisphère. Aux Républiques et aux Démocraties, à chaque homme, à chaque femme, à chaque enfant de la nation, j'ai dit : « Votre Président et votre grand Secrétaire d'Etat suivent le chemin de la paix. Nous ne nous arrêtons pas pour une guerre étrangère, nous ne nous arrêtons pas dans un but quelconque de conquête ou d'intervention dans des conflits étrangers. » Je

le répète une fois de plus sur cette tribune de notre parti ».

« Nous ne prendrons pas part à des guerres étrangères, nous n'envoyons pas notre armée ou nos forces navales étrangères hors des deux Amériques, sauf en cas d'attaques ».

« C'est pour la paix que j'ai travaillé, et c'est à la paix que je consacrerai chaque jour de ma vie ».

LE JAPON VOUDRAIT RÉGLER " l'incident chinois "

Changhai, 23 (Reuter). — Une autre tentative par les Japonais, en vue de liquider l'incident chinois, en aboutissant à un accord avec le maréchal Chang Kai-Shek, est signalée par le « North China Daily News », qui déclare que les conditions de paix de Tokio comportent :

- 1.) La délimitation de la région du Yang-Tsé.
- 2.) Cinq provinces de la Chine du Nord devant constituer un Etat autonome sous la souveraineté chinoise, France et la Roumanie, à savoir l'absence d'un gouvernement étranger.
- 3.) Reconnaissance de l'indépendance du Mandchoukou.
- 4.) Etablissement de concessions japonaises dans tous les ports.

LE DESTIN DE L'EUROPE

LA "GRANDE PEUR"

(SUITE DE LA PAGE 1)

Adolf Hitler, né dans la peur, exploita soigneusement à son tour sur les autres, les réactions et les effets provoqués par l'épouvante sur lui-même.

M. Coulondre, dans le « Livre Jaune », nous le décrit à Berchtesgaden habitant une sorte de fort... « perché à 1.900 mètres d'altitude au sommet d'une arête de rochers. On y accède par une route en lacets d'une quinzaine de kilomètres hardiment taillée dans la pierre... la route aboutit à l'entrée d'un long souterrain qui s'enfonçait dans le sol et que ferme une lourde double porte de bronze... par un puits vertical de 110 mètres un ascenseur ensuite remonte jusqu'au niveau de la demeure du Chancelier... les rampes d'accès, les débouchés des souterrains, les abords de la maison sont organisés militairement, et protégés par des mids de mitrailleuses... ».

Il devant ce spectacle hallucinant, l'ambassadeur de France se demandait : « Est-ce l'esprit d'un esprit normal, ou celle d'un homme tourmenté par la folie des grands, par une hantise de domination et de solitude, ou, simplement en proie à la peur ? ».

Toute la politique d'Hitler réside dans l'exploitation méthodique du sentiment de la peur chez les autres peuples ; il a créé dans ce but, la guerre des nerfs... cela le conduisit à la guerre totale, qui n'est que l'emploi irraisonné de la physique de la force provoquée par sa propre peur.

Il en est lui-même la plus grande victime, sa conduite de vie entière est placée sous le signe de la peur. En 1933, il se lève en pleine nuit et par peur d'être massacré par ses amis, s'en va assassiner lui-même ses anciens camarades, Roehm, le général Schleicher et sa femme, etc. Sa politique intérieure s'en ressent : création d'une Gestapo hypertrophiée, camps de concentrations géants, régime policier tel qu'aucun autre pays n'en a jamais connu... persécutions de tous ceux qui ne s'identifient pas absolument à lui : socialistes, libéraux, catholiques, protestants, juifs slaves sont emprisonnés, torturés, fusillés.

La peur dicte toute sa politique extérieure : la crainte d'une France forte lui fait réclamer l'égalité des armements, plus récemment la Rhénanie. La peur d'une coalition le pousse à avoir un potentiel militaire égal plus supérieur à l'ensemble de tous les pays du continent. La peur de l'étranger lui fait conquérir l'Autriche, la Tchécoslovaquie, la Pologne.

DANS LES BALKANS

Londres, 23 (S.S. « Al Miris »). — Les dernières nouvelles reçues d'Istanbul affirment qu'un demi million de soldats turcs ont pris leurs positions sur le littoral européen des Dardanelles.

Dans un commentaire publié à Londres sur la situation dans les Balkans, il est dit que les deux dictateurs espèrent réserver la Bulgarie, la Yougoslavie et la Grèce, l'une après l'autre, sans lancer une seule bombe et sans provoquer la Turquie au point de l'obliger à combattre pour éloigner d'elle la menace de l'axe.

Par ailleurs, on dit que 100.000 ou 200.000 soldats italiens ne pourront passer l'hiver en Albanie. Ces effectifs devront ou bien marcher sur la Grèce ou rentrer en Italie.

Une ferme opinion turque

Istanbul, 23 (S.S. Al Ahrans). — Le journaliste turc bien connu, M. Yalcin, rejette énergiquement le conseil donné par le journal « Miris » de Sofia, à savoir que la Turquie devrait se rendre compte de la puissance de l'axe et céder « afin d'éviter des effusions de sang ». M. Yalcin déclare : « Notre opinion est diamétralement opposée à celle-ci. Nous ne pouvons pas croire, quant à nous, que la patrie nationale bulgare soit tombée assez bas pour adopter la ligne de conduite proposée par le « Miris ». La Turquie veut la paix, mais pas au prix de la bassesse. A ce prix, nous préférons la guerre... Si Hitler entreprend la conquête des Balkans, il se peut qu'il trouve la Bulgarie à genoux, mais s'il essaye de franchir notre frontière, il trouvera un adversaire digne de lui ».

Le passage des troupes allemandes par la Yougoslavie

Londres, 23 (S.S. « Al Miris »). — Les nouvelles reçues à Londres confirment le passage des troupes allemandes à travers la Yougoslavie.

Une dépêche envoyée d'Athènes par le correspondant du « Daily Express » dit :

Il a été interdit de faire connaître au peuple les nouvelles concernant le passage des troupes allemandes en Yougoslavie. D'autre part, une proclamation a été adressée à l'armée yougoslave lui demandant de se tenir prête pour faire face à la situation.

Il semble que la grande difficulté éprouvée par la Yougoslavie est la même que celle éprouvée déjà par la France et la Roumanie, à savoir l'absence d'un gouvernement étranger.

Le correspondant du « Miris » ajoute : J'apprends des milieux yougoslaves, auprès desquels je puis me renseigner, que l'armée yougoslave combattra. Cela est confirmé par la dépêche du « Daily Express ».

Les manœuvres italiennes en Syrie et au Liban

(SUITE DE LA PAGE 1)

L'Agence « Orient Arabe », est en mesure de donner les détails suivants sur la visite que les membres de la Commission ont faite à S.B. Mgr. Arida, Patriarche Maronite.

Les membres de la Commission se présenteront au Patriarche comme envoyés de l'Italie, protectrice des Chrétiens d'Orient, notamment des Catholiques, et affirmeront qu'ils désirent voir les relations entre l'Italie et les Maronites du Liban établies sur des bases solides.

Le Patriarche répondit que les Maronites du Liban sont jaloux de leur indépendance et que, malgré l'amitié traditionnelle qui les liait à la France, ils ont eu des démêlés avec elle et ont combattu sa politique lorsque celle-ci prit un aspect d'impérialisme et de colonisation.

Le Patriarche ajouta que les Libanais se sont familiarisés avec tous les genres de propagande et qu'ils ne s'y laissent plus tromper maintenant. Pour eux, les paroles et les promesses ne comptent plus ; seuls les actes comptent. La force ne parviendra jamais à asservir leurs âmes, même si elle asservissait leurs corps.

Et S.B. Mgr. Arida termina en disant : « CE PAYS EST NOTRE, ET NOUS TENONS A LE GARDER. DANS CETTE MONTAGNE, NOUS SOMMES UN PEUPLE QUI VEUT SON INDÉPENDANCE ET QUI MET SA DIGNITÉ ET SA LIBERTÉ AU-DESSUS DE TOUTE CONSIDÉRATION. LES LIBANAIS NE VEULENT ÊTRE UN JOUET ENTRE LES MAINS DE PERSONNE ET ILS N'ACCEPTERONT JAMAIS D'ÊTRE TRANSFERÉS D'UN MAIN A UNE AUTRE, COMME UNE VULGAIRE MARCHANDISE A VENDRE OU A ACHETER ».

Voilà ce que le Patriarche a dit, en résumé, aux membres de la Commission italienne à Beyrouth. La visite de la Commission au Patriarche eut lieu au lendemain du jour où Sa Béatitude avait déclaré aux autorités françaises qu'elle désapprouvait les agissements des Italiens tendant à intervenir dans les affaires du Liban et à disposer de son sort.

L'Agence « Orient Arabe » apprend en outre que les membres de la Commission italienne continuent leurs visites aux chefs politiques et spirituels. Aux Chrétiens, ils se présentent comme les protecteurs de la Chrétienté en Orient. Aux Musulmans, c'est au nom de Mussolini, protecteur de l'Islam qu'ils parlent. Ainsi, ils jouent sur deux cordes, entendent deux chansons et espèrent, d'une pierre, atteindre deux buts.

Le sérum contre la grippe

New-York, 23. — (S. Spéc. « Al Ahrans »). — M. Fostick, président de la fondation Rockefeller, a annoncé que la fondation est en train de préparer un million de doses de nouveau sérum anti-influenza qui seront expédiées à toute nation européenne en guerre qui voudrait en servir. Le sérum a été essayé aux Etats-Unis avec le plus grand succès, mais il n'a pas encore été mis à l'épreuve en temps d'épidémie.

KIRKAT

CE SOIR DÉBUTS de la grande attraction mondaine

YOLY & RODNAY

AUJOURD'HUI 2^{ème} Semaine

METRO CINEMA ORGUEIL DE L'ORIENT

3 SEANCES PAR JOUR 3h - 6h - 9h 30

VENDREDI 25 DIMANCHE 26

2,55 - 4,55 - 5,55 - 8,55

LES MARX BROTHERS AU CIRQUE

avec KENNY BAKER - FLORENCE RICE

METRO TONE NEWS Arrive par AVION

Ce film ne sera projeté dans aucune autre salle du Caire avant un délai de 60 jours.

La cigarette DE LUXE

ELMAS

17 Cigarettes P.T. 6 R.C.A. 732